

Segunda Epoca del Nuevo

HERALDO DE ARANJUEZ

La revista semanal de Aranjuez y la Comarca



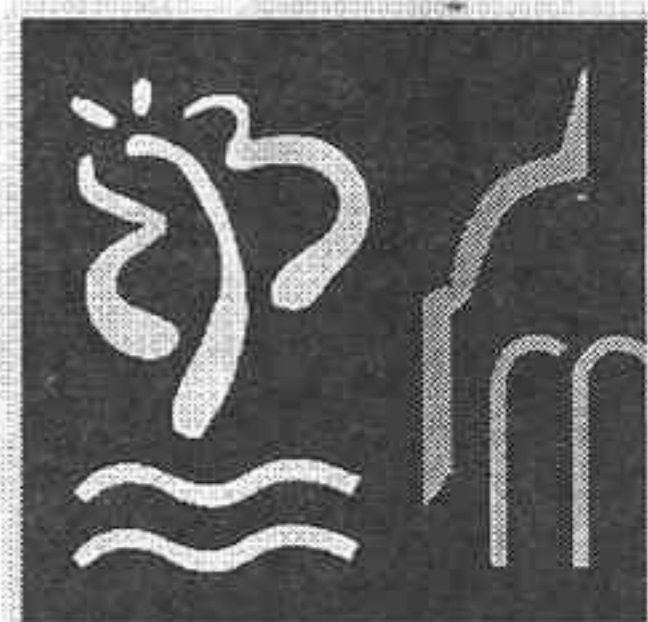
EJEMPLAR GRATUITO



Nº 84
8 de Mayo

PRESENTADOS LOS

FESTEJOS DE

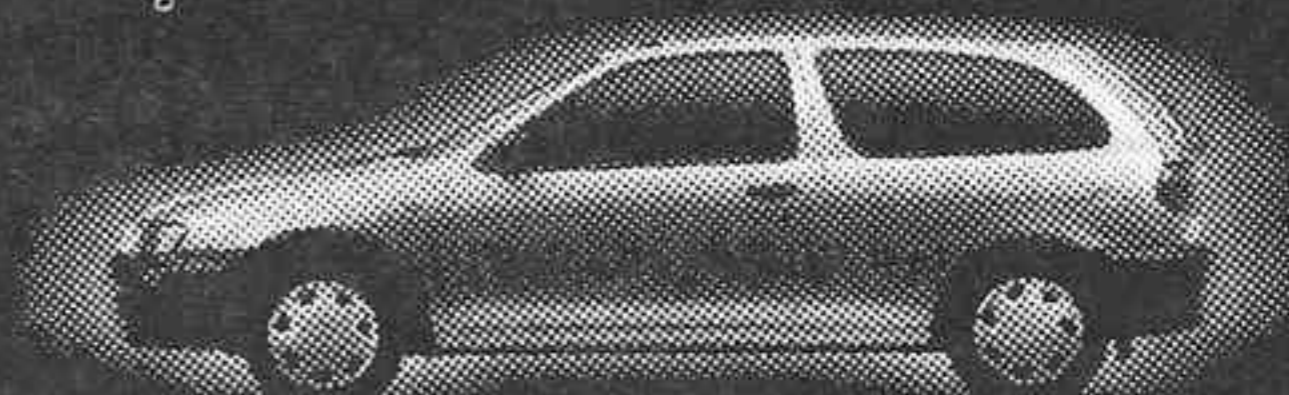


Aranjuez

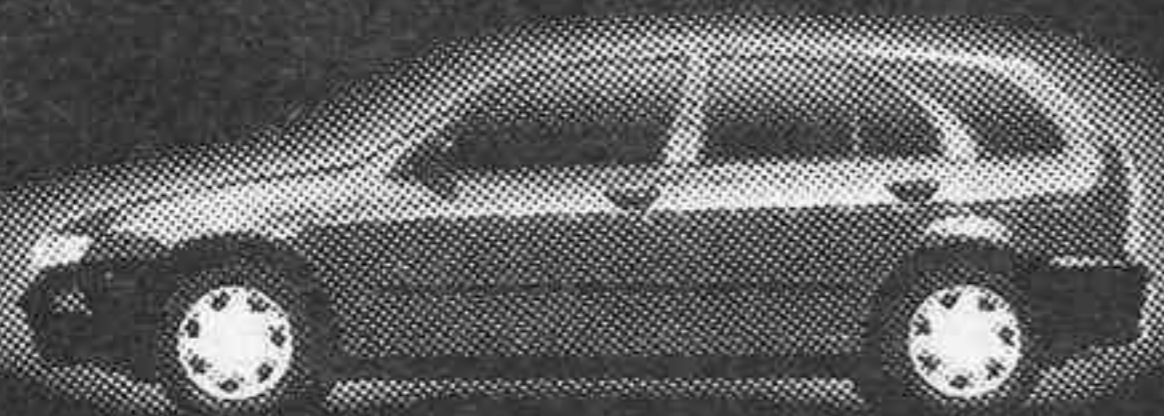
Páginas 19 y 20

SAN FERNANDO '98

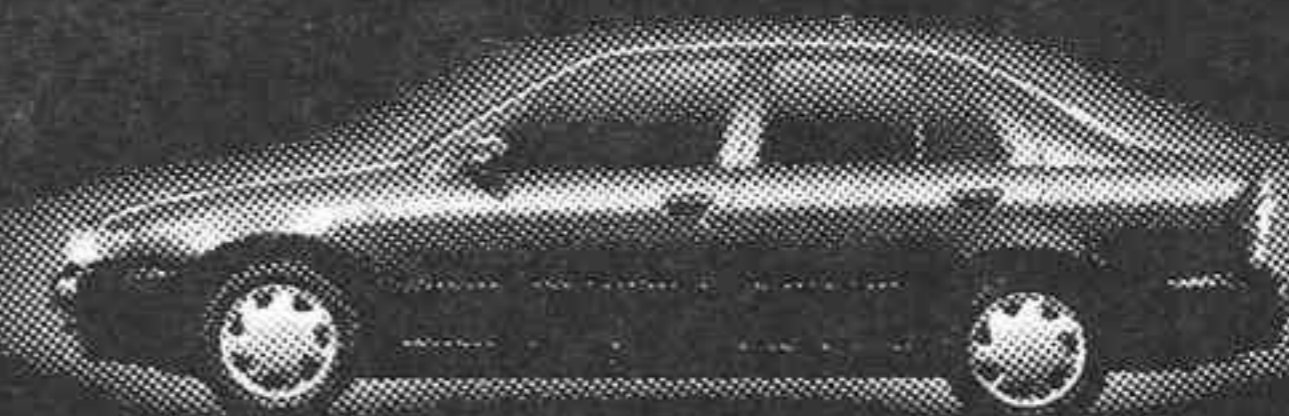
LO REALMENTE DIFÍCIL
DE COMPRARSE UN
ALMERA ES SABER
QUÉ ALMERA COMPRARSE



NUEVO *Almera* LX 3 PUERTAS, 16V, 87CV
DESDE 1.507.000 PTAS*



NUEVO *Almera* LX 5 PUERTAS, 16V, 87CV
DESDE 1.552.000 PTAS*



NUEVO *Almera* LX 4 PUERTAS 16V, 87CV,
DESDE 1.597.000 PTAS*

NUEVA GAMA *Almera* Motores Gasolina de 16V de 1.4 l (87CV), 1.6 l (100 CV) y 2.0 l (143 CV), y Motor Diesel de 2.0 l (75 CV) de Control Electrónico • Dirección Asistida • Elevalunas Eléctricas • Filtro Antipolen • Aire Acondicionado • Airbags Conductor, Acompañante y Laterales • Cinturones de Seguridad con Pretensores • Caja de Cambios Manual o Automática • Suspensión Multibrazo de Control Lineal MLB • Sistema Antirrobo Inmovilizador NATS • ABS • Techo Solar Eléctrico • Llantas de Aleación • Cierre Centralizado. (Equipamiento Según Versiones).

* P.V.P. Recomendados (Incluyen IVA, Impuesto de Matriculación, Transporte, Nissan Assistance, Campaña Promocional y Plan Prever) Válidos en Península y Baleares hasta fin de mes para vehículos en stock.



Garantía total
3 años o 100.000 km
y 5 años anticorrosión



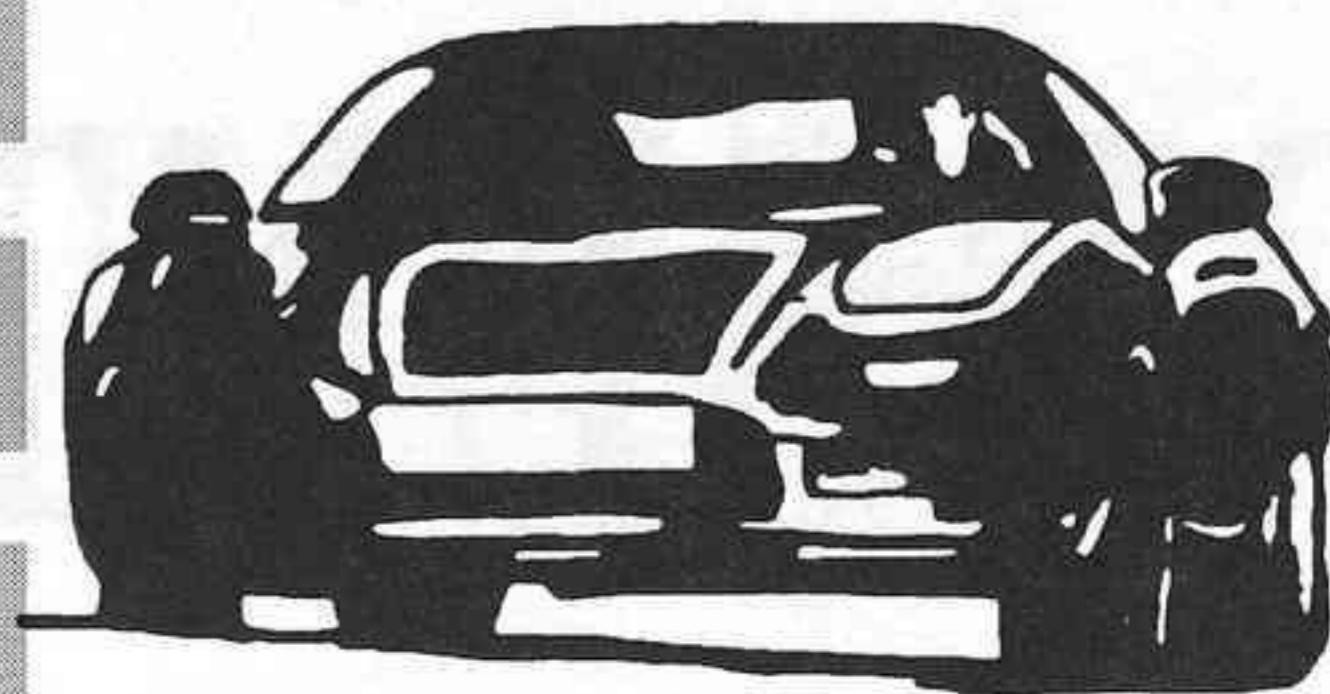
Conduce y Disfruta

AUTOMOCION DIAZ, S.A.

CTRA. DE ANDALUCIA, KM. 44,250 - TELS. 91 891 31 40 - 91 891 32 40 - ARANJUEZ
Pº DE LA ESTACION, 3 - TEL. 91 895 58 41 - VALDEMORO

CENTRAL DEL AUTO SEMINUEVO

IMPORT 0. Kms.



C/. Infantas, 10 - ARANJUEZ
Tel. 91-891 30 98

MODELO	Matrícula	Año	EQUIPAMIENTO	Garantía	PRECIO
Citroën Saxo 1.1 5 p.	M-6925-UX	97	Elevalunas eléctricos, cierre centralizado, aire acondicionado	1 AÑO	1.280.000 Pts.
Citroën ZX 1.9 TD	M-9158-UU	97	Elevalunas eléctricos, cierre centralizado dirección asistida, aire acondicionado.	1 AÑO	2.050.000 Pts.
Peugeot 306 Cabriolet 1.6 i.	M-8693-TU	96	Elevalunas eléctricos, cierre centralizado dirección asistida, aire acondicionado.	1 AÑO	2.500.000 Pts.
Ford Escort 1.6 i	M-5384-UT	97	Elevalunas eléctricos, cierre centralizado dirección asistida, aire acondicionado.	1 AÑO	1.950.000 Pts.
Peugeot 106 1.1 Sketch	M-8084-UW	97	Airbag	1AÑO	1.025.000 Pts.
Ford Courier 1.8 D	M-7702-UD	96	Elevalunas eléctricos, cierre centralizado dirección asistida, aire acondicionado.	1 AÑO	1.490.000 Pts.
BMW Z3 Roadstar	Importación	97	Elevalunas eléctricos, cierre centralizado dirección asistida, ABS.	1 AÑO	4.500.000 Pts.
Mercedes 250 D	Importación	93	Elevalunas eléctricos, cierre centralizado dirección asistida, ABS, techo solar.	1 AÑO	2.775.000 Pts.
Mercedes 300 D	Importación	93	Elevalunas eléctricos, cierre centralizado dirección asistida, a.a., ABS.	1 AÑO	3.400.000 Pts.
Peugeot 406 2.0 SV	M-9358-TU	96	Elevalunas eléctricos, cierre centralizado dirección asistida, a. a., llantas de aluminio	1 AÑO	2.750.000 Pts.

MAYO FLORIDO Y EL POLEN ESPARCIDO

Ahora que estamos en primavera, o al menos eso indica el Calendario Zaragozano entre las dudas de nuestros hombrecillos del tiempo que achacan todo este elenco de variaciones meteorológicas al "niño". Nos encontramos en unas fechas abiertas a grandes expectativas de todo tipo en nuestra localidad.

Las miradas se centrarán en los últimos lances deportivos como si el deporte se acabará con el buen tiempo; mientras que el fútbol centra la atención en los televisores y medios, nosotros prestaremos nuestra habitual atención a nuestro club local y su liga se ascenso que seguro que logrará pasar.

También centraremos nuestra atención y si el tiempo no lo impide, en esas festividades que cerrarán el mes con nuestro patrón, que ya ha comenzado las fiestas pinchando con su sable por si alguien se

adelanta en pregonar quien canta o quien no canta; temas siempre propicios para pedir cuenta a sus responsables. Al fin y al cabo se han convertido en unas fiestas populares que este año contarán con novedades e incluso algún torero podrá cantar aquello de "vuelve a casa para torear..." también vuelven los ecologistas y sus famosas movidas reivindicativas. Y también por desgracia hoy se ha vuelto a mostrar la cara horrenda de unos asesinos que han estampado de nuevo su firma de intolerantes, antidemócratas e inhumanos, a todos nos ha pillado de sorpresa como una tormenta estival.

Mayo de obras, congresos y visitas a nuestro Real Sitio donde muchos saborearán la fresa de Aranjuez, o mejor dicho los fresones de Huelva. Un mes que siempre ha sido favorito para todos y que siempre viene cargado de un gran

contenido político. Para quienes proyectan e inauguran y para quienes abordan con sus quejas, mientras que nuestro fax agota su papel y el papel de otros no agota su imaginación.

Llega así una nueva palabra para nuestro vocabulario editorial: primarias. Debe ser una palabra muy importante en vistas al revuelo que levanta y las pasiones que crea, y que una vez más resuena en nuestra localidad. Tal vez sean también importantes las palabras secundaria, terciaria, cuaternaria... pero esas me suenan más a historia pasa; o más que historia, a infrahistoria como la que unos especialistas en el tiempo han tratado de plasmar. La arqueología, nuestra historia viva. Miles de años de historia local divulgados en un puñado de días.

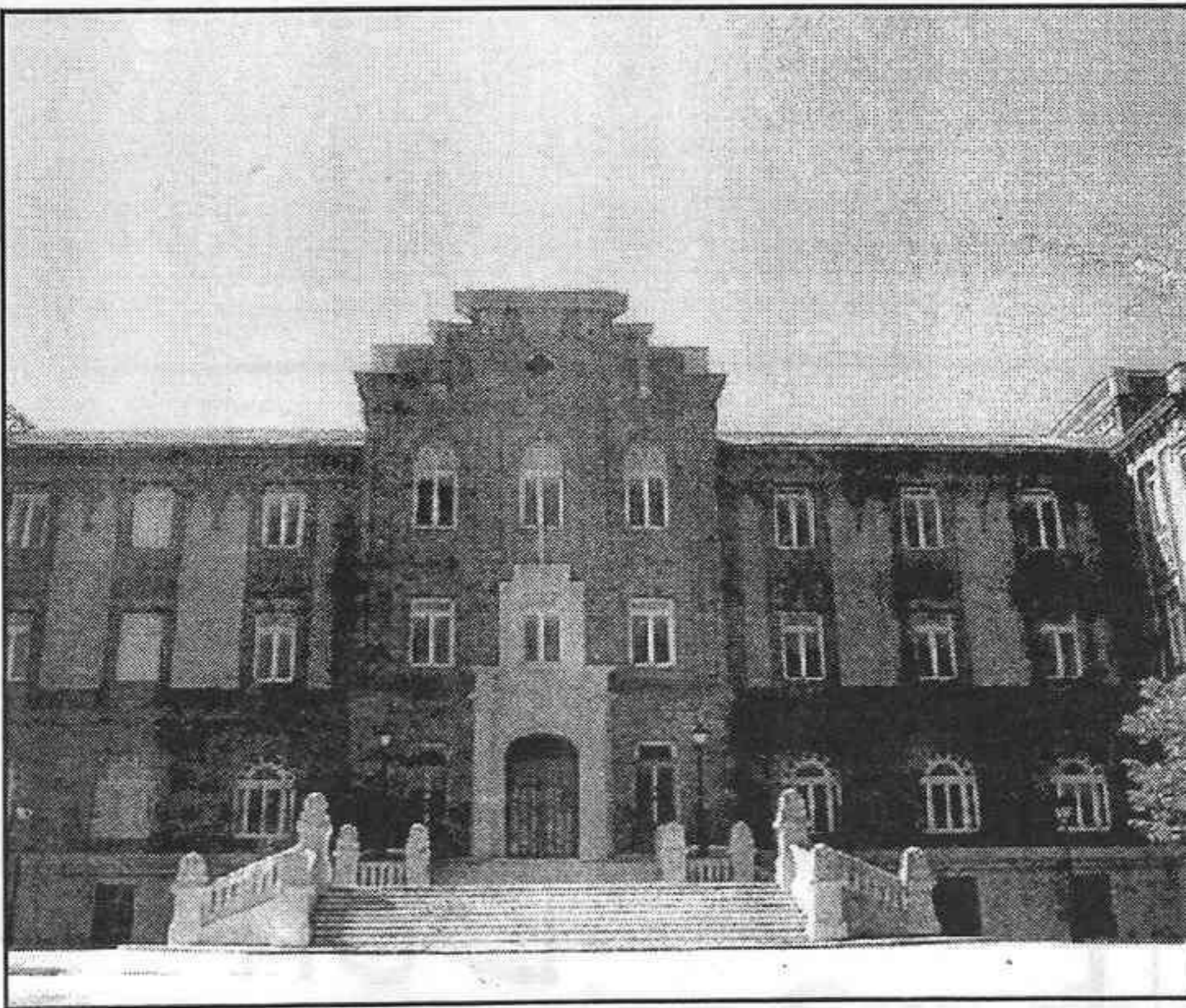
Pero en nuestro Mayo el "niño" sigue creando estragos, moviendo tierras, temblores en

plenos, tormentas en Agfa que deriban en claros y nubes sobre el Teatro Real que no se apartan de él. Al menos luce el sol de manera intermitente sobre el proyecto universitario que se asoma cada vez más a la realidad de muchos y a la fantasía de pocos. También se comienza a ver entre claros el casi olvidado hipermercado, aquel de las mil y una polémicas que ocupó portadas en nuestros medios.

Lo peor es que el polen se nos introduzca por los orificios nasales, ahora que comienza a hacer de las suyas, y a más de uno le pique, aunque de piques estamos más que sobrados y no hace falta un proceso natural para demostrarlo.

En realidad será un mayo florido, movido pero tranquilo si nos paramos a pensar que dentro de un año tendremos encima un período electoral que todos esperan para ver a quien el tiempo le da la razón.

NUESTROS MAYORES MERECEAN LO MEJOR



- Apartamentos con sala de estar, dormitorio, baño completo, teléfono, calefacción y toma de T.V.
- Sala de T.V. y juegos.
- Ascensores.
- Comedor.
- Capilla.
- Lavandería y plancha.
- Cafetería.
- Peluquería.
- Medicina general y enfermería.
- Análisis clínicos.
- Sala de rehabilitación y fisioterapeuta.
- Podólogo.
- Servicio religioso continuado.
- CENTRO DE DIA
- Amplio aparcamiento.



Centro Residencial para la Tercera Edad
EL REAL DELEITE DE ARANJUEZ, S.A.

Paseo Deleite, 3 - Tels. 892 51 66 - 892 52 32 - Fax: 892 48 14 - ARANJUEZ
Dirección de Internet: www.ribernet.es/Real_Deleite - Buzón Internet: Real_Deleite@ribernet.es

12.000 m2. edificados
4.000 de zona verde
ENTORNO NATURAL

CAMPAÑA DE EDUCACION VIAL

Con esta campaña se anuncia la instalación del parque de Educación Vial que funcionará el año próximo en el Gonzalo Chacón.

J. Antonino Martín.- Ha comenzado la campaña de Educación Vial que se desarrollará hasta el día 19 de junio en nuestra localidad y que está dirigido a más de 600 alumnos de 6º de Educación Primaria de los 9 centros docentes de Aranjuez.

Esta campaña se está realizando a través de las Delegaciones de Educación y Cultura y Seguridad Ciudadana, Tráfico y Transportes.

La campaña es dirigida por monitores del Cuerpo de Policía Local y Voluntarios de Protección Civil está dividida en dos fases, teórica y práctica. Los objetivos consisten en dotar a los jóvenes de conocimientos básicos en materia de tráfico, lograr un uso de la ciudad basado en el respeto, disminuir los accidentes de tráfico y lograr un acercamiento policía-niño. "Se ha elegido a los niños de 6º

curso por entender que es ésta la edad en que comienzan a circular en bicicleta y es necesario desarrollar su sentido de la responsabilidad, el niño debe empezar a captar situaciones de peligro", indica Domingo Cibrán, Jefe de la Policía Local.

En la parte teórica, los monitores impartirán a los alumnos en los centros, una clase teórica de unas dos horas de duración con ayuda de audiovisuales y fichas de trabajo, que reforzarán y complementarán los contenidos de Educación Vial, conocimiento de señalización vial, normas de circulación y actitudes del alumno como conductor o peatón. Para esta parte se utilizará el Colegio Santa Teresa, Centro de Profesores y Colegio San José de Calasanz.

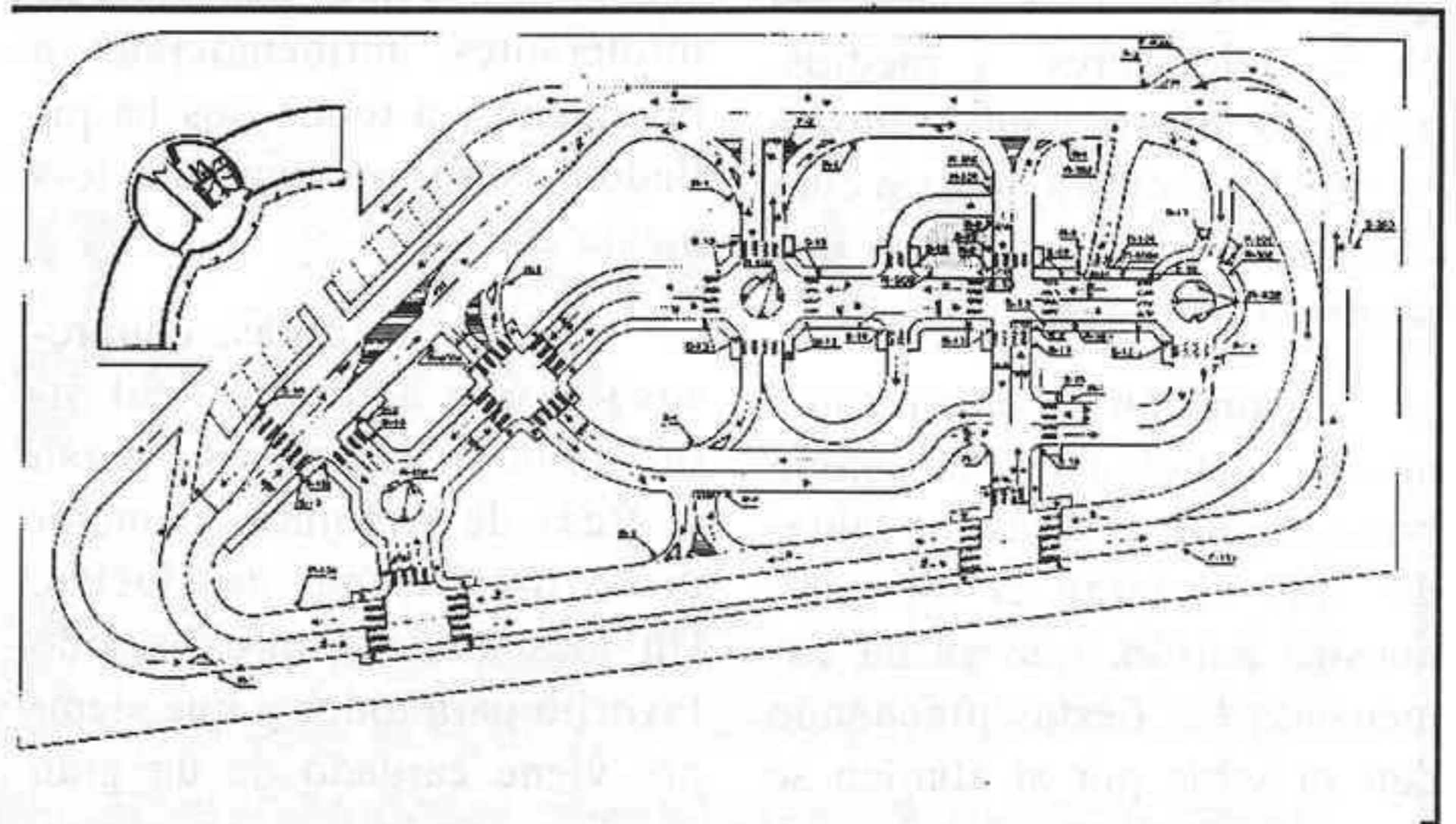
La parte práctica comenzará el 1 de Junio y se de-

sarrollará en el Colegio San Isidro en una pista que se habilitará para ello y que ha sido cedida por la Dirección General de Tráfico. Mediante los cars, se pondrá en práctica la parte teórica.

El Técnico de Educación, Luis de la Vega señala que "la experiencia piloto que se inició en el año 93 va a recoger los frutos ahora. En este año vamos a tener muchas variaciones".

A los alumnos se les hará entrega de una carpeta donde viene el plano del futuro parque de educación vial en el Gonzalo Chacón, pidiéndoles su colaboración para elaborar una mascota y un lema para dicho parque.

Este será el colofón a una campaña que abrirá sus puertas de manera perpetua el próximo año en el Polígono Gonzalo Chacón.



FRUTERIA - LA HUERTA

COSECHA PROPIA



- FRESON
- FRESA
- ESPARRAGOS
- Especial
- Regalos

MANOJOS DE LOS KILOS QUE DESEEN

Especialidad en productos autóctonos
Servicios a Bares y Restaurantes

C/. Las Flores, 26 - Tel. 91 892 51 28
ARANJUEZ

HERALDO DE ARANJUEZ

PUBLICIDAD

Tel. 892 39 22

HERALDO DE ARANJUEZ

ANUNCIOS
POR PALABRAS

Tel. 892 51 26

ALUCINANTE:

Llamasé a la expresión del público en general al comprobar personalmente el precio y la calidad de nuestro calzado.

... ¿QUE DONDE?

SOLO EN...

Don®

P'alpie

ABDON BORDOY, 16 - ARANJUEZ-

TRES CURSOS Y TALLERES DE FORMACIÓN PARA LA MUJER

J. Antonino Martín.- La Dirección General de la Mujer y el Ayuntamiento de Aranjuez han abierto el plazo de inscripción hasta el día 11 de septiembre para los cursos incluidos en el Programa de Formación de la Mujer para el Empleo.

Estos tres cursos son "Formación Preliminar y Orientación Laboral" para 20 alumnas con Graduado Escolar, F.P., B.U.P. o equivalente, y con 80 horas de duración. "Orientación Laboral" para otras 20 alumnas Diplomadas o Licenciadas Universitarias, con 40 horas de duración. "Orientación laboral, búsqueda activa de empleo", para otras 20 alumnas que hayan finalizado algún curso de

formación ocupacional, consta de 40 horas de duración.

Igualmente se han convocado tres talleres de orientación empresarial. "Iniciación para mujeres con un proyecto empresarial" para un máximo de 15 alumnas y con 160 horas de duración. "Planificación para mujeres en fase de instalación de una empresa" para grupos de 15 alumnas, consta de 90 horas. Y "Gestión para mujeres empresarias" para 15 alumnas y contará con 40 horas de duración. Los talleres se realizarán en la segunda quincena de septiembre.

Tanto los cursos como los talleres se impartirán en el Centro de Nuevas Tecnologías.

ACTOS CULTURALES

J. Antonino Martín.-

Hoy viernes día 8 se inaugura la exposición "Pintando Adrede al 27" que permanecerá abierta hasta el día 30 en horario de 17,00 a 21,00 horas en el Centro Cultural Isabel de Farnesio. Esta exposición está organizada por el Ayuntamiento de Aranjuez y la asociación Gerardo Diego, en colaboración con C.E.Y.A.C., Comunidad de Madrid, Asociación profesional de Ilustradores y residencia de Estudiantes.

En la sala Juan de Villanueva permanecerá hasta el día 31 en horario de 11,00 a 13,00 y de 17,00 a 21,00 horas la Exposición de Pinturas de M^a Teresa Barrena García. Esta exposición permanecerá abierta de Lunes a Domingo.

La Nave de Cambaleo ofrecerá los días 8 y 9 a las 23,00 horas y el día 10 a las 20,00 horas el espectáculo

"Mangolele" en homenaje a Beny Moré. Espectáculo patrocinado por la Comunidad de Madrid.

El día 11 a las 19,00 horas un nuevo curso de "La Pintura de Occidente tras la Revolución Cristiana" organizado por la Fundación Puente Barcas. Será en el Aula 1 del Centro Cultural.

El día 13 a las 19,00 horas se ofrecerá el II Concierto de Jóvenes Interpretes en el Auditorio Joaquín Rodrigo.

Los sábados y domingos a partir de las 17,00 horas tiene lugar en La Tetería la habitual Tertulia Literaria del Círculo Literario de Congresos: Días 7, 8 y 9, "I Congreso Internacional de Policía y Seguridad". Días 8, 9 y 10 "I Congreso Internacional sobre Columna Vertebral y Medio Acuático". Y los días 11, 12 y 13 "III Jornadas de Educación para la salud".

La tecnología es un derecho,
no un privilegio.

Nuevo **Astra**

Creemos que diseñar un coche no tiene sentido si está sólo al alcance de una minoría. Por eso nuestro reto ha sido crear un automóvil con la máxima tecnología, calidad, seguridad y confort, pero al alcance de todo el mundo. El nuevo Opel Astra. Porque la tecnología es un derecho, no un privilegio.

Equipamiento de serie: ABS electrónico a las cuatro ruedas, dirección asistida electrohidráulica, carrocería galvanizada con garantía anticorrosión 12 años, eje trasero con efecto direccional, volante regulable en altura y profundidad, asiento conductor ajustable en altura, elevallas eléctricas, cierre centralizado con mando a distancia, airbag conductor gran tamaño, inmovilizador electrónico antirrobo, pantalla multifunción: dial radio, temperatura y hora, reposabrazos central con acceso maletero.

Motorizaciones disponibles desde 1.6 a 2.0 16v y en turbodiesel 1.7 y 2.0 DI 16v. Carrocerías en 3, 5 puertas y Caravan. Niveles de acabados: Club, Comfort, Elegance y Sportive.

OPEL 
INGENIERIA ALEMANA A SU ALCANCE

Centro Sur de Automóviles

Ctra. de Andalucía, Km. 44,700. Tel./Fax. 91 891 25 75. ARANJUEZ

Talleres de servicio autorizado:

FERNOAUTO, S.L.
Pgno. Indust. Ainayr Parcela D10
Tel. 91 691 68 87
SAN MARTÍN DE LA VEGA

TALLERES SANTISTEBAN
Camino San Martín de la Vega, s/n
Tel. 91 895 02 59
VALDEMORO

TALLERES EL CAMIONERO, S.L.
Ctra. Toledo-Cuenca, Km 55,300
Tel. 925/14 11 22-14 03 99
NOBLEJAS

CONCESIONARIOS OFICIALES OPEL, MEJORES POR EXPERIENCIA

ARDILLAS Y CISNES

Juan Luis González

Las ardillas y cisnes que podemos ver hoy en el Jardín del Príncipe forman parte de la reciente historia y cambios que se vienen produciendo en este lugar en los últimos años, aunque hay datos de la presencia de estos roedores rojos y de estas aves acuáticas en la historia de diversos lugares de Aranjuez.

Primero fueron las ardillas, el día 11 de Abril de 1995 llegaron 8 de estos animales desde la Casa de Campo de Madrid y de la provincia de Avila para su adaptación y posterior introducción en el Jardín. Primeramente estuvieron encerradas en una jaula que se construyó en la zona denominada "el exágono", detrás de la Casa del Labrador. Allí se les mantuvo durante setenta días y fueron soltadas el día 21 de Junio. Durante este tiempo de cautiverio dos empleados del Patrimonio se encargaron de sus cuida-

dos y alimentación con frutas, semillas, maíz, agua, etc.

Las ardillas rojas son rápidas en sus desplazamientos tanto por el suelo como por las ramas de los árboles, una curiosidad sobre estos roedores es que uno de ellos apareció en un pinar de los alrededores del colegio Santa Teresa, cercano a las casas de la Colonia de Cables un año después de ser soltados.

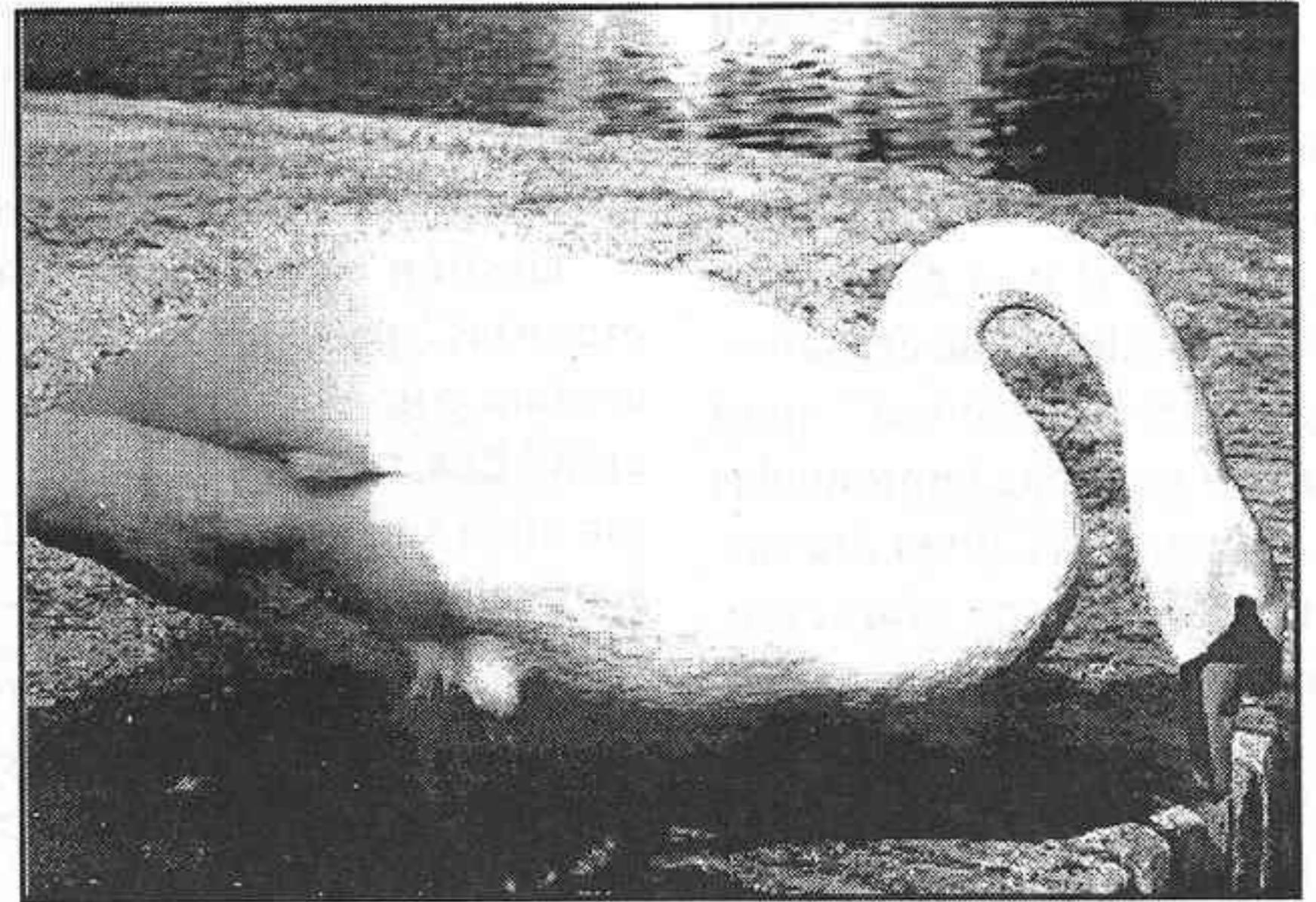
De aquellas primeras ocho ardillas ya se han podido ver varias descendencias, puesto que estos animalitos se adaptan muy bien a los medios en los que encuentran fácilmente su alimento a pesar de la presencia del hombre.

Los cisnes que hoy vemos en el estanque de los Chinescos fueron introducidos al año siguiente, concretamente el día 2 de Abril de 1996. Estas aves permanecen unidas en

pareja durante toda su vida. Aquí se trajeron dos parejas, 2 cisnes de color negro (macho y hembra) y dos cisnes de color blanco (macho y hembra). Proceden de Santander, su alimentación depende algo más de los humanos, comen pienso, maíz, aunque también se alimentan por su propia cuenta de algunos elementos suspendidos o sumergidos en el agua del estanque. Algo muy importante que

deseo reseñar es que nosotros no debemos NUNCA dar comida a los animales del jardín, para así no crear una dependencia exclusiva en su alimentación.

En el estanque los cisnes están acompañados casi todo el año por una pareja de patos que ha fijado su residencia en este bello lugar de nuestro Jardín del Príncipe.



FERRYLUZ



SUMINISTROS
INDUSTRIALES

FERRETERIA
MATERIAL ELECTRICO

C/. Stuart, 168 - Tel. 892 55 49
ARANJUEZ

HAMBURGUESERIA PERRITOS

MERIENDAS



¡¡CELEBRA TU FIESTA DE
CUMPLEAÑOS CON NOSOTROS!!

C/. Postas, 22 - Tel. 892 38 63
ARANJUEZ

NACE UNA NUEVA FORMACION ECOLOGISTA PARA LA LOCALIDAD

El nuevo Grupo comenzará sus reivindicaciones este mismo sábado.

J. Antonino Martín.- Si hace algunas semanas anunciamos la disolución del grupo político de Los Verdes, hoy tenemos que anotar la creación de una nueva formación que bajo el nombre de Grupo Ecologista Alternativo Turón reúne a un número de personas con interés en temas ecológicos comunes. Los miembros de G.E.A. Turón proceden de la antigua formación de Los Verdes, Plataforma para la Defensa del Tajo y miembros del conocido Club Ecologista Turón, así como alguna cara nueva.

Con esta nueva formación se intenta abordar los temas ecológicos y los temas

de problemática social en un mismo nivel, ya que entienden que "se debe a que lo social y lo natural siempre han estado unidos".

Su sede y funcionamiento del grupo seguirán siendo los mismos, e informan que "la asamblea está abierta a la gente interesada en este proyecto, a la cual se la invita a participar".

Para no dejar todo en palabras, G.E.A. Turón comenzará esta nueva etapa con un acto protestas que tendrá lugar este sábado día 9 a las 13,00 horas en el Puente de Barcas y en donde se realizará una protesta por el tema del tráfico frente al

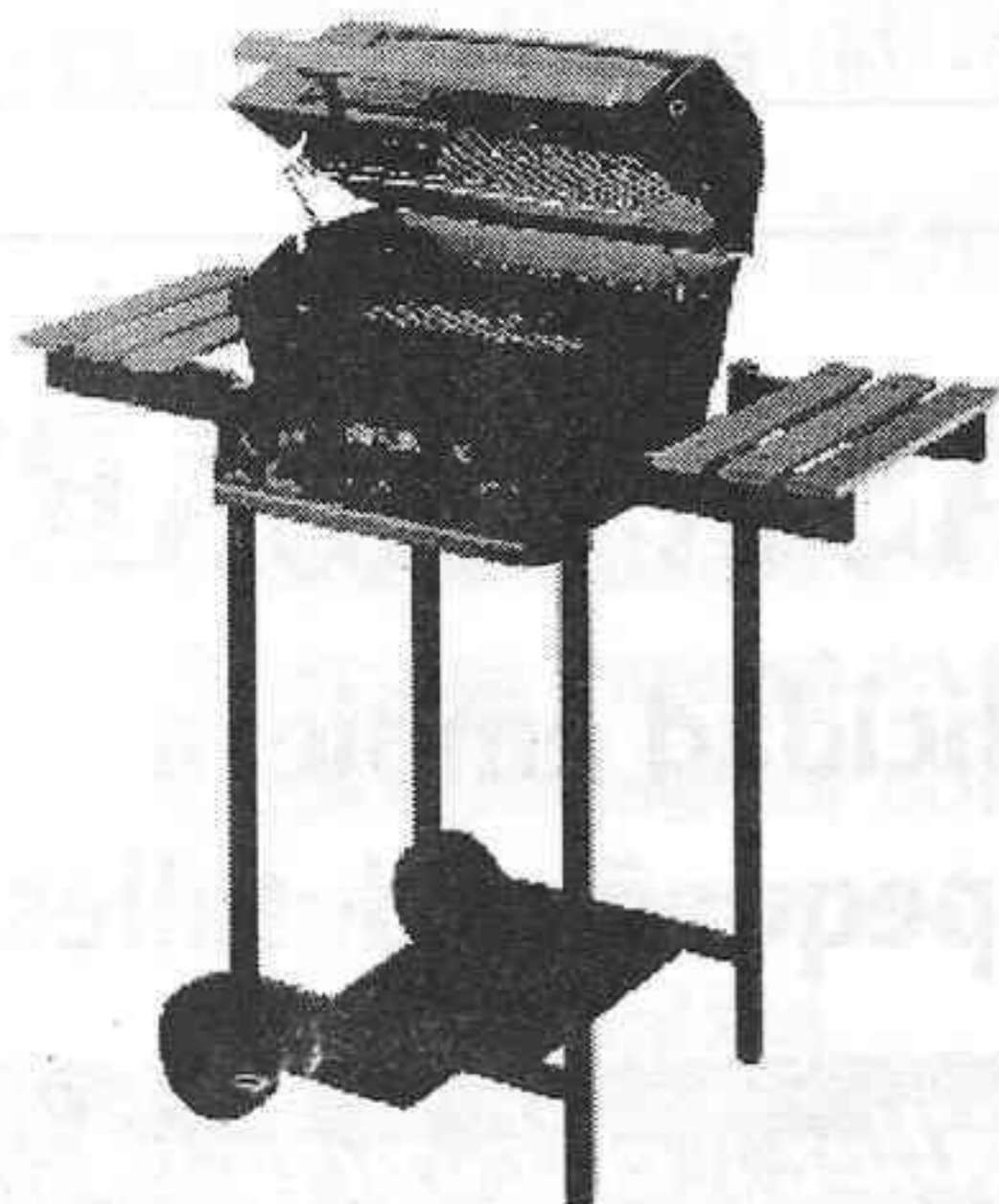
peatón. De igual manera han lanzado a la calle un escrito que bajo el título "El coche devora a la ciudad", intentan señalar "su radical oposición a las obras de nuestra localidad, con el fin de potenciar el uso del automóvil en detrimento del peatón y el ciclista. Creemos sobradamente demostrado, contando con la experiencia de países y ciudades con mayor número de automóviles, la falta de soluciones al problema de los atascos de vehículos. La respuesta pasa; no dar mas facilidades al coche". Su alternativa a este asunto sería "la limitación del acceso de vehículos al centro de las ciudades y el

fomento del transporte público, la circulación de peatones y el uso de la bicicleta". En esta protesta escrita se lanzan algunas críticas a las obras del Puente de Barcas que elimina parte del espacio destinado a los peatones al cruzar el puente, la realización de un aparcamiento en la Plaza del Ayuntamiento que traerá unido un aumento del tráfico en la zona central de la localidad o la misma Glorieta de Santiago Rusiñol, la cual dicen "va a tener la misma fisonomía, que hace 10 años, pero sin la oficina de turismo y sin la zona verde". Termina el escrito con el eslogan "Tú barriga, nosotros bicicleta".

Gasodomésticos

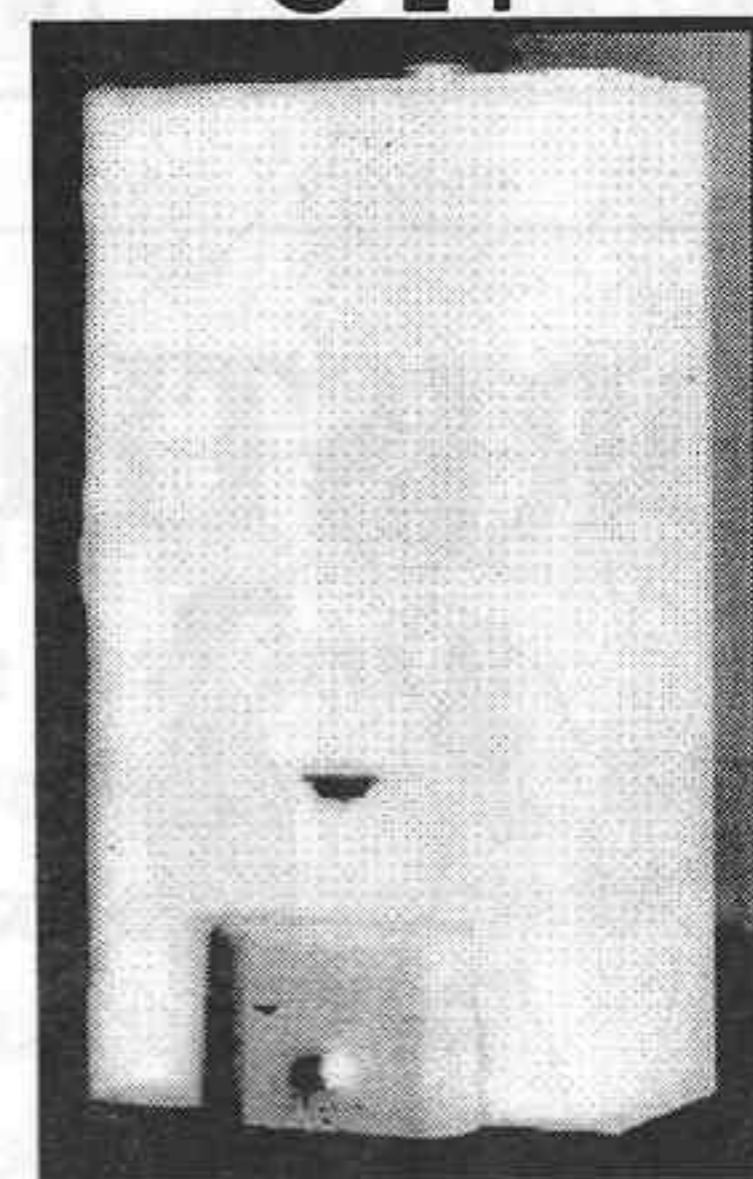
Los aparatos domésticos que funcionan con GAS

GLP



Vitrocerámicas.
Hornos.
Calentadores.
Calderas.
Estufas.
Braseros.
Frigoríficos.
Barbacoas.

BUTANO - PROPANO - GAS NATURAL



Se la recomienda:



BUTANO

Con la Colaboración de:



INFORMESE EN SU AGENCIA
DISTRIBUIDORA

RAMON BANEGAS

C/. San Pascual, 29 - Tel. 91 891 09 15
ARANJUEZ

EL PSOE SOLICITA RESPUESTAS AL GOBIERNO MUNICIPAL

Los socialistas ribereños se centrarán en temas económicos mientras preparan sus primarias locales.

J. Antonino Martín.- Tras la Sesión Plenaria celebrada la pasada semana, el grupo Socialista de nuestra localidad ha emitido una serie de preguntas al gobierno del Partido Popular relacionadas sobre todo con las principales preocupaciones económicas. Asuntos que al parecer van a ser objetivo preferente en los próximos días. Los temas principales están dirigidos al Delegado de Hacienda, Miguel Ángel Galvez al cual se le piden explicaciones sobre el estado actual de los pagos correspondientes a todas las empresas que tienen contrato de servicios, así como algún tipo de acuerdo de pago de deuda contraída por el Ayuntamiento de Aranjuez; igualmente se ha solicitado un ruego para su contestación en pleno sobre la Liquidación del Presupuesto Municipal de 1.997 que según el

grupo socialista "debe cumplir la Ley de Haciendas Locales que obliga a los Ayuntamientos a presentar la liquidación de los Presupuestos antes del 1 de Marzo del año posterior a su vigencia", igualmente solicitan la conformación de los presupuestos Municipales para 1.998 sobre los cuales indican que "nunca ha estado la Hacienda Municipal de Aranjuez en situación tan desastrosa como en la actualidad".

Otras preguntas formuladas están relacionadas con las actividades y funciones de la novedosa Delegación de Prevención y Bienestar, el compromiso electoral del P.P. para la incorporación del transporte público al Cortijo de San Isidro, la señalización vial de la calle de Abastos o las medidas para el mantenimiento del Parque del Pozo de la Nieve.

Por otro lado el Grupo de Concejales del PSOE ha vertido un comunicado donde se critica el pago de 100.000 pesetas al mes por el alquiler del coche del Alcalde entendiéndose que "no se corresponden esos lujos con la situación económica y de empleo de Aranjuez", y también sobre la noticia de la contratación de los grupos que actuarán en las fiestas que fue difundido antes de la reunión de la mesa de contratación.

Igualmente han querido dejar patente "su apoyo a la Universidad" y han anunciado diversas acciones que manifestarán en contra de la Obra de la Glorieta de Santiago Rusiñol.

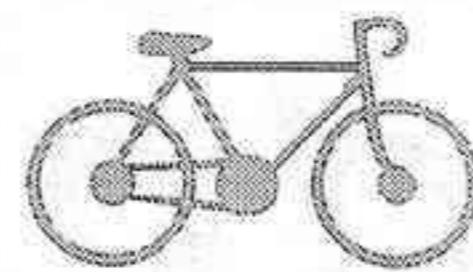
Por otro lado el Grupo Socialista iniciará su calendario de Primarias Locales que está previsto para finales de mes. Unos 180 militantes socialistas

elegirán al candidato que representará al PSOE en las próximas elecciones municipales. Desde el día 25 de Mayo y hasta el 13 de Junio estará abierto el plazo de presentación de candidaturas. A estas candidaturas se podrá presentar cualquier miembro de la ejecutiva o cualquier otra persona con un 25% de firmas de afiliados. El día 14 de Junio se proclamarán las candidaturas aceptadas, procediendo a abrir un plazo para presentar posibles recursos los días 15 y 16. El día 17 se realizará la proclamación del próximo aspirante a la alcaldía. En caso de existir más de una candidatura se realizará una campaña entre los días 19 a 25 de Junio, y el día 27 se realizaría una votación. El objeto de estas primarias es el de poder afrontar una campaña electoral con el suficiente tiempo de antelación.



**CLINICA
MORENO ALGUACIL**
OFTALMOLOGIA

Comunica a sus clientes su nueva dirección
C/. San Pascual, 47 (esquina Capitán)
Tel. 891 04 91 - ARANJUEZ



BICICLETAS JIMENEZ
Ciclo-Motores - Bicycletas - Accesorios del automóvil

- 1 Casco - Guantes - Cuenta kilometros
- Manillar supletorio.

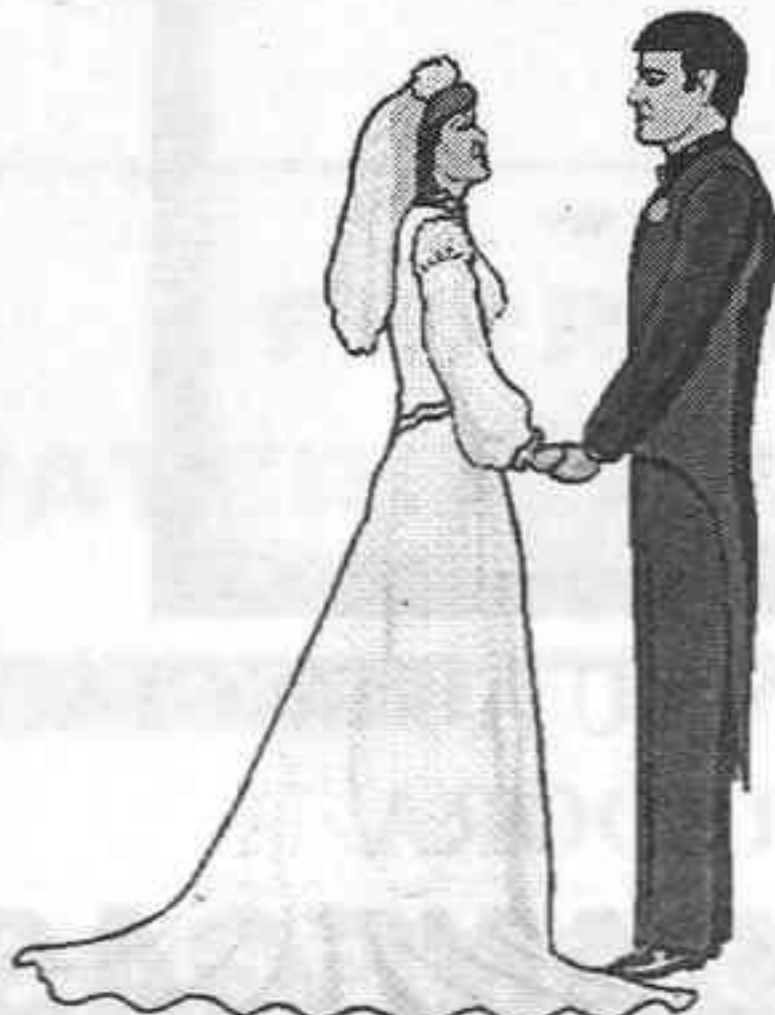
OFERTA DE MAYO
6.000 Pts.

- Gorila - Manetas de freno - Juego freno cantilever
- Cubierta tioga

5.500 Pts.

C/. Almansa, 11 - Tel. 892 14 66 - ARANJUEZ

FLORISTERIA JULIA ¿TE VAS A CASAR?



Te obsequiaremos con
un detalle floral

**La felicidad empieza
por los pequeños detalles**

*Diseño, sencillez y elegancia en
tu ramo de novia.*

¡¡Visítanos y te sorprenderás!!

C/. Rey, 55 - Tel. 91 892 26 00 - ARANJUEZ

Residencial NARVAEZ II

15 exclusivos CHALETS

Piscina

*Zonas ajardinadas
222 m² construidos*



C/. Cuesta de las Perdices

*Con una ENTRADA ÚNICA de 1.750.000 ptas.
compruebe como LO MEJOR puede estar a su alcance
en la zona más residencial de Aranjuez.*

- Cocina amueblada con vitrocerámica.
- Chimenea francesa en salón.
- Carpintería interior acabada en roble.
- Barandilla interior en haya barnizada.
- Antena parabólica.
- Garaje para 2 coches.

- Preinstalación de aire acondicionado.
- Preinstalación de alarma.
- Solado de parquet en tablilla de roble.
- Vestíbulo y escalera de mármol.
- Calefacción por gas natural.
- Persianas de aluminio.

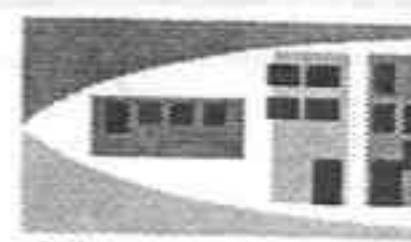
Información y venta:

narvárez

trece
gestión
inmobiliaria

C/. Stuart, 133. Tlf.: 892 31 28

HORARIO: Lunes a viernes de 11,00 h. a 14,00 h. y de 16,30 h. a 20,30 h.
Sábados y festivos de 11,00 h. a 14,00 h.



**oficina
inmobiliaria
aranjuez**

C/. San Antonio, 57-
Tel. 891 07 54 - Aranjuez

API nº 1026

LOS COMERCIANTES SOLICITAN LA IMPLANTACION DE LA O.R.A. —

J. Antonino Martín.- El Círculo Empresarial Independiente de Aranjuez en representación de ASCOMAR (Asociación de Comerciantes del Mercado) y comerciantes de la zona han solicitado al Alcalde de Aranjuez, José María Cepeda que se "hagan todos los trámites pertinentes para que la instalación de la O.R.A. se realice a la mayor brevedad posible hasta que se realicen las obras del futuro parking, valorando que es perfectamente compatible con éste". Recordamos que las pruebas de medición de niveles freáticos han finalizado siguiendo adelante el calenda-

rio previsto para comenzar las obras del citado parking subterráneo.

Esta solicitud es debida a los problemas de aparcamiento y circulación que está sufriendo la zona a consecuencia de las obras que se están llevando a cabo en nuestra localidad.

Igualmente señalan que "tras la reunión mantenida con el Concejal Delegado de Tráfico se les explicó a las Asociaciones de Comerciantes de Aranjuez los pormenores sobre el impacto de la instalación de la O.R.A. en el centro de nuestra localidad".

COMENZARON LAS OBRAS DEL HIPER —

J. Antonino Martín.- El futuro hiper de E'Leclerc destinado a nuestra localidad ha comenzado las obras para su instalación según lo previsto.

Los primeros pasos de esta obra en la zona conocida como el Vergel, al final del Paseo del Deleite o calle Olivas, ha sido la correspondiente instalación de vayas para la delimitación del recinto que albergará el hiper y su correspondiente área de aparcamiento, así como el allanamiento del terreno para proceder a la cimentación del local. Otra obra que continua con su calendario previsto y que tantas polémicas ha desatado en nuestra localidad.

2.500 LLAMADAS DIARIAS EN EL 112 —

J. Antonino Martín.- El teléfono único de emergencias 112 que funciona en nuestra Comunidad de Madrid desde el pasado 1 de enero recibe una media de 2.500 llamadas diarias.

Estos son los datos que ofrece la centralita del 112 después de cuatro meses de funcionamiento, lo cual supone todo un éxito de servicios y en gran medida de colaboración ciudadana en casos de emergencias. Gracias a este servicio los usuarios ahorran tiempo y se evita memorizar todos los números de emergencias existentes y las competencias de cada uno de los organismos correspondientes.

Esta centralita es atendida por un total de 70 operadores que atienden hasta en cuatro idiomas distintos. Hasta la fecha se han invertido unos 1.000 millones de pesetas.

Celebra tu
BODA, COMUNION, etc...
en nuestros FABULOSOS SALONES

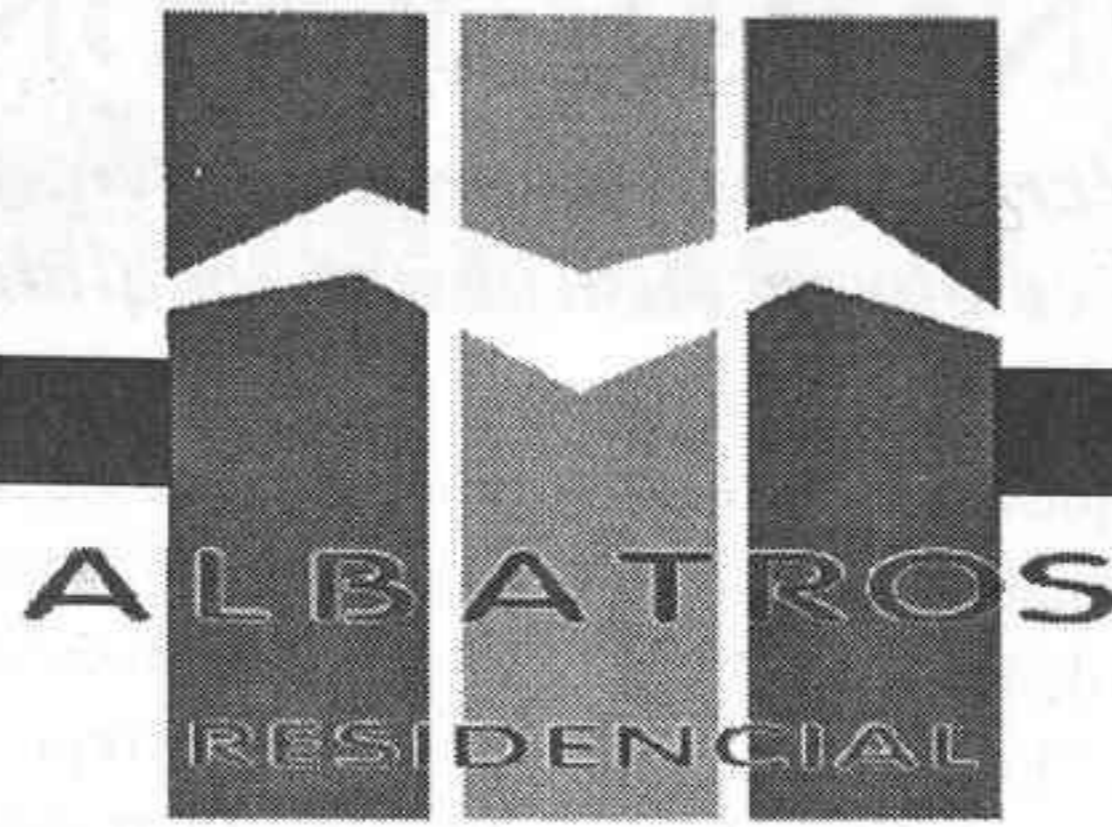


GOBERNADOR

RESTAURANTE

C/. Gobernador, 62 - 28300 ARANJUEZ (Madrid) - Tel. 91 283 11 22

¡TODAVIA ESTAS A TIEMPO!



MAXIMA GARANTIA
Más de 7.000 viviendas entregadas
Cantidades avaladas por Banco

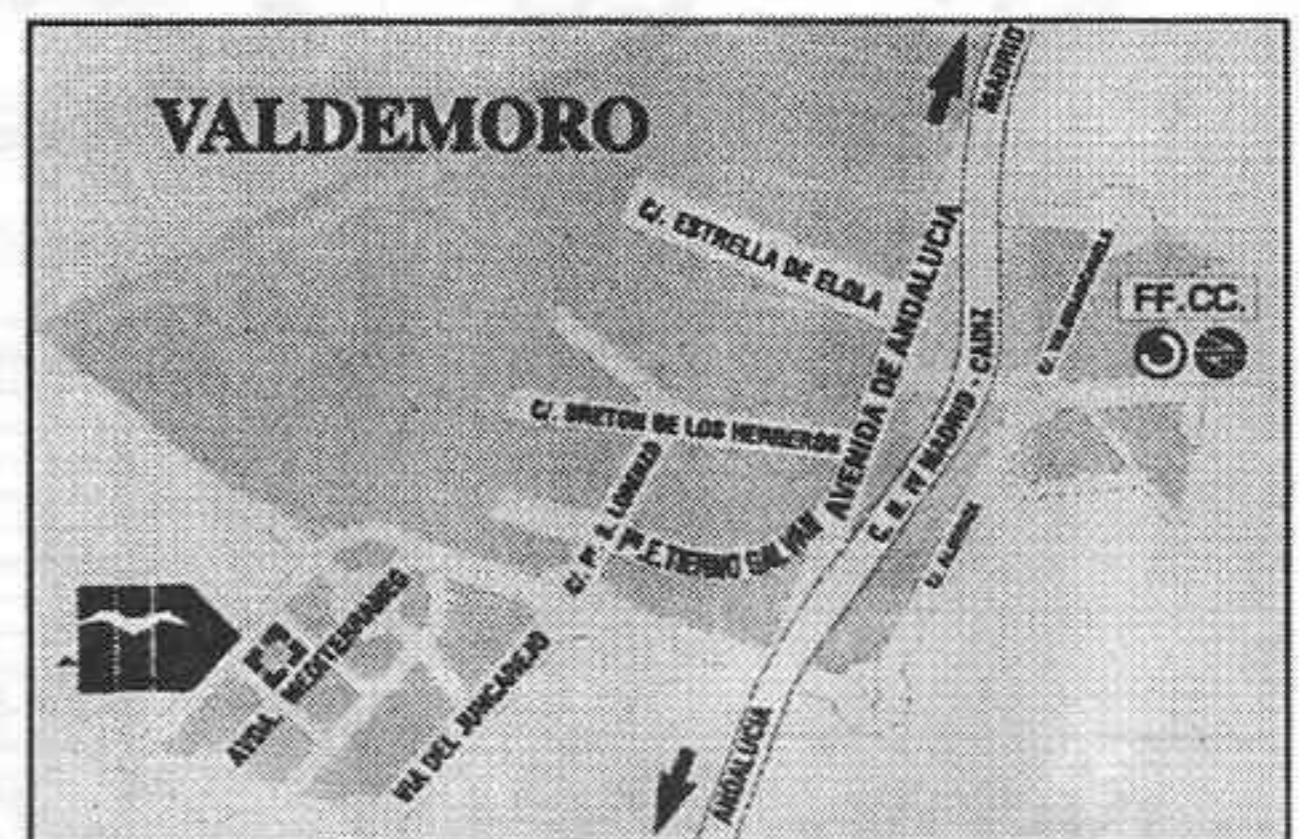
VIVIENDAS de 2, 3 y 4 DORM.
 DESDE **10.810.000** PTAS
 INCLUIDOS GARAJE y TRASTERO



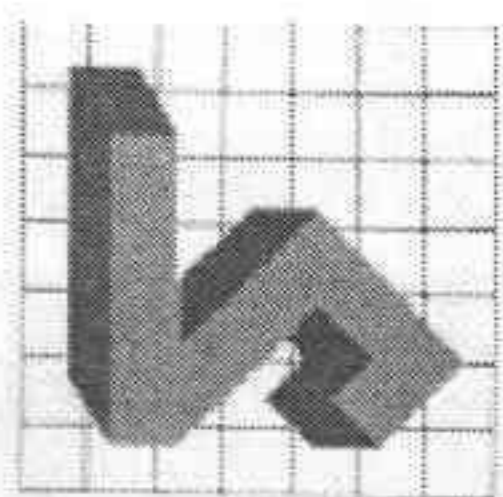
VALDEMORO

- Excelente diseño, con salones individuales y dos baños
- Cocinas amuebladas. Armarios empotrados revestidos
- Carpintería interior y suelos de parquet en roble.
- Calefacción y agua caliente individuales a gas natural.

UNA NUEVA CIUDAD PARA VIVIR
"El Restón" de Valdemoro. "



Promueve HERCE, S.L. NIF nº B-81 31 22 09, Pl. Castilla, 3 Madrid. Licencia de obra nº 316/97. Aval Cantidades a cuenta de Ibercaja, nº 40857-47, del 28/1/98. Las demás informaciones a que hace referencia el R.D. 515/89, se encuentran a disposición de los interesados en la oficina de ventas y en el domicilio social de la promotora.



PROMUEVE:
**GRUPO
 HERCE**

Pl. Castilla, 3 - 11º D1. Madrid



NARTEX BUILDING, S.L.
 C/. General Margallo, 25 1º A
 Tel. 570 23 68 - MADRID

INFORMA y VENDE

EN OBRA:
 De 11 a 14 h. y de 16,30 a 20 h.
 Todos los días, excepto Lunes y
 Festivos por la tarde
Tel. 894 91 90

SEMANA DE JORNADAS Y CONGRESOS

Policía y Seguridad, Columna Vertebral y Medio Acuático, y Educación para la Salud son algunas de las jornadas que se celebran en nuestra localidad durante este mes de mayo.

J. Antonino Martín.- Desde este jueves, Aranjuez alberga una serie de Jornadas y Congresos que centrarán su atención a un gran número de profesionales pertenecientes a diferentes actividades. Mención aparte para las Jornadas de Archivos de este año que se celebrarán en Coslada pero que contarán con participación ribereña.

I JORNADAS INTERNACIONALES DE POLICIA Y SEGURIDAD. Estas jornadas que acaban de comenzar están organizadas por el Area de Seguridad CSI-CSIF y se centran en cuatro temas: "Modelo policial europeo",

"Policía norteamericana", "España: una policía sin definir" y "Análisis sindical y

situación actual del modelo policial". El jueves 7 se inauguraron las jornadas, pasando a la exposición de los temas "Policía Local", "Policía autonómica", "Cuerpo nacional de Policía" que incluyó los puntos de Terrorismo, Droga, Inmigración, Catástrofes, Manifestaciones y Concentraciones, finalizando con los asuntos de recursos Humanos, Formación y Carrera Policial. El viernes día 8 se abrirá la sesión con el cuarto tema, "Modelos Policiales Europeos" y se cerrará con una visita turística-cultural por nuestra localidad. Por último, el sábado día 9 se expondrán los temas "Modelo Policial Norteamericano", "Modelo de Seguridad en el Estado Español" y "Análisis Sindical del Modelo Policial".

En estas jornadas se contará con la presencia de diferentes personalidades de la política y seguridad nacional como Jaime Mayor Oreja, Ministro de Interior, Juan Cotino Ferrer, Director General del Cuerpo Nacional de Policía, Santiago López Valdivieso, Director General de la Guardia Civil, Domingo Fernández Veiguela, Presidente Nacional CSI-CSIF, etc. Así como un gran número de representantes de diferentes cuerpos de seguridad y sindicatos de policía.

I CONGRESO INTERNACIONAL DE COLUMNA VERTEBRAL Y MEDIO ACUATICO. Moises Gosalvez, Director de este Congreso y Director de la Escuela Nacional de Entrenadores de la

Real Federación Española de Natación, ya nos indicó de la importancia de este congreso y el tema a tratar. Sin duda alguna los problemas de columna están al orden del día y el dicho aquel de que "la natación es el deporte más completo" es el objetivo de este congreso que pretende aunar el tema deportivo y el médico en un denominador común.

Estas jornadas tendrán su comienzo el viernes día 8, en este mismo día se expondrán los temas "Prevención y rehabilitación de las enfermedades mecánicas de la Columna Vertebral. Escuela Española de Espalda", "La natación convencional como medio de prevención de problemas de columna Vertebral" y "Mecanismos de prevención sobre la

PISOS DE PRIMERA CALIDAD EN ONTÍGOLA DE 2 Y 3 DORMITORIOS

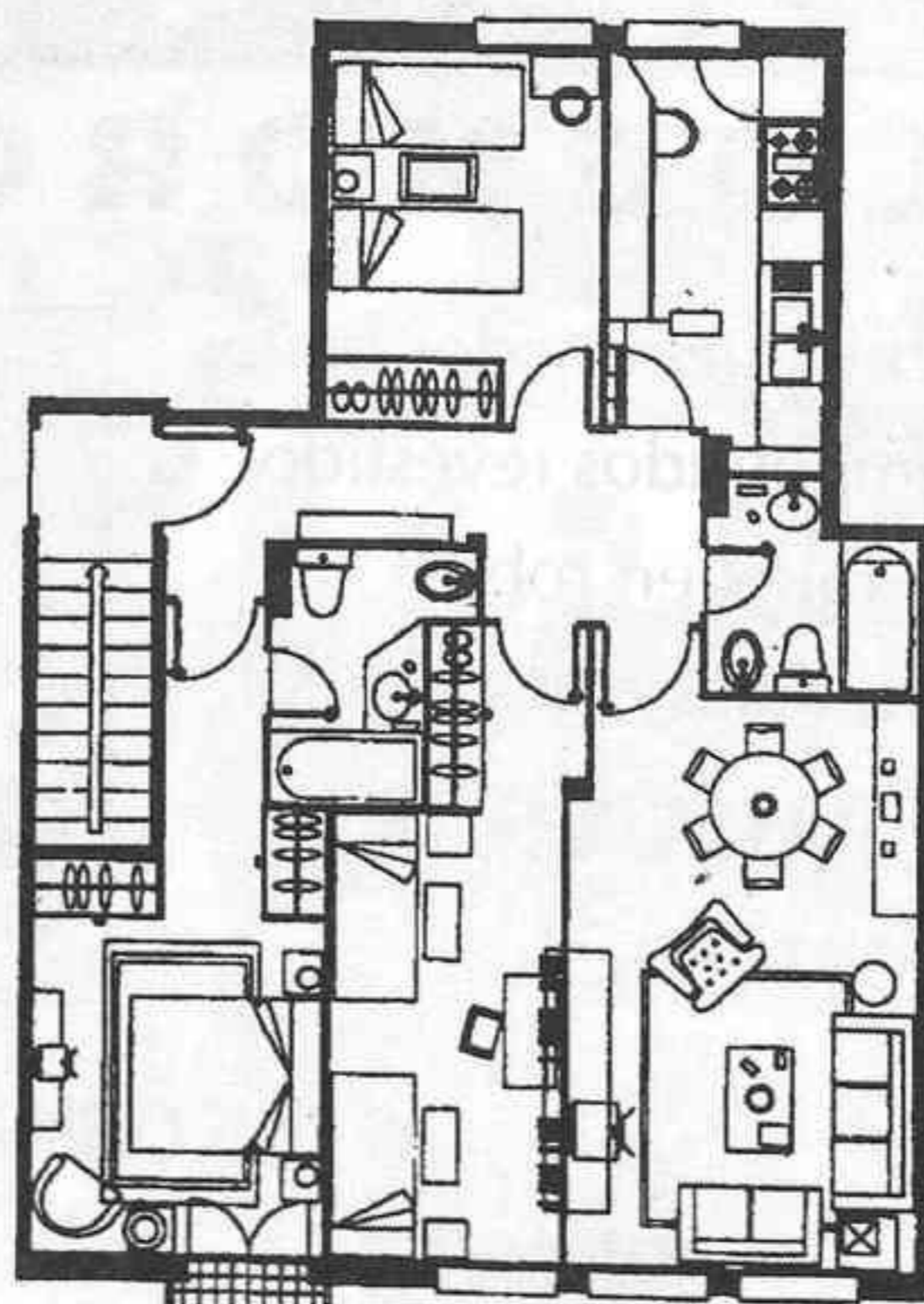
**¡¡ATENCIÓN!!
DESDE SÓLO
7.600.000 PTAS.**

**INFORMACION
Y VENTA:**

**C/. Naranja, 5, Local
28300 Aranjuez**

Tel. 91 891 26 00

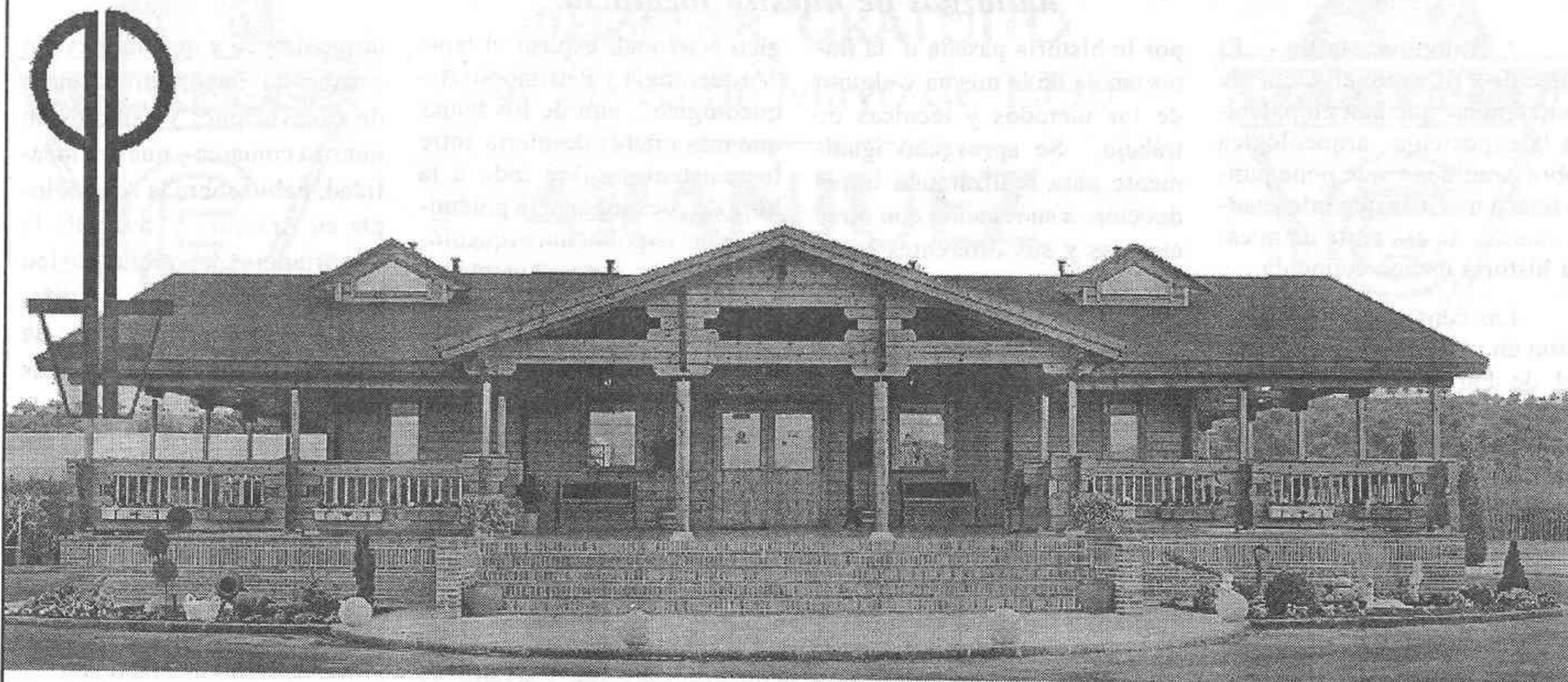
Fax: 91 891 84 80



SERVICIOS
RIDOMI S.L.
INMOBILIARIOS



CENTRO DE JARDINERIA Y VIVEROS
Victoriano Puerta e Hijos, S.L.

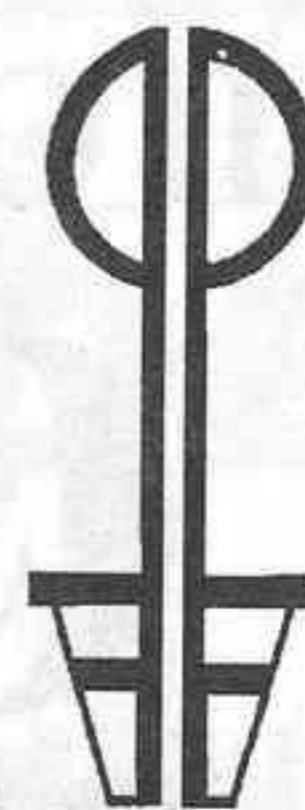


- ✓ El mayor centro especializado de la Comunidad.
- ✓ 50.000 m² de exposición.
- ✓ Jardineras, bancos, barbacoas, fuentes de piedra artificial.
- ✓ Toda clase de elementos decorativos para el jardín.
- ✓ Maquinaria, riegos en general, herramientas, lagos artificiales.
- ✓ Abonos, sustratos, productos fitosanitarios.
- ✓ Plantas de interior. Todo tipo de árboles en general.

!! PLANTAS DE TEMPORADA !!

Tenemos más de 30 variedades distintas donde elegir:

- Petunias.
- Geranios.
- Claveles.
- Alheli.
- Margaritas.
- Verbenas.
- Fresa y Fresones.
- Gazanias.
- Fuchsias



Abierto de
 Lunes a Sábado de 8 a 14 h.
 y de 15 a 19 h.
 Domingos y Festivos
 sólo mañanas.

**CENTRO DE JARDINERIA
 Y VIVEROS**

Victoriano Puerta e Hijos, S.L.

Autovía de Andalucía km. 47,300 - ARANJUEZ

Teléfono: 91 892 01 67 - 91 892 33 61 Fax: 91 892 54 48 - APARCAMIENTO PROPIO

CICLO DE CONFERENCIAS SOBRE ARQUEOLOGIA

"Sin duda alguna, Indiana Jones es el arqueólogo más famoso del mundo".

Especialistas en arqueología explicaron la importancia de esta ciencia y la trascendencia de los hallazgos de nuestra localidad.

J. Antonino Martín.- El miércoles finalizó el ciclo de conferencias que han completado la exposición arqueológica sobre Aranjuez y que pone punto final a una más que interesante muestra de esa parte de nuestra historia menos conocida.

Las conferencias se realizaron en el Centro Cultural Isabel de Farnesio y estuvieron ilustradas con diversos medios audiovisuales, materia imprescindible para poder abarcar estos temas.

La primera de estas tres conferencias fue realizada el lunes día 4 por Gonzalo Ruiz Zapatero, del Departamento de Prehistoria de la Universidad Complutense que expuso el tema "¿Qué es la arqueología?" y en donde intentó acercar de forma muy resumida algunas ideas básicas, el interés general

por la historia pasada o la importancia de la misma y alguno de los métodos y técnicas de trabajo. Se aprovechó igualmente para realizar una introducción a su relación con otras ciencias y sus diferentes especializaciones, así como algunas polémicas que suscita dicha ciencia. A los no muchos pero muy interesados asistentes se les quedó grabado aquello de que "Indiana Jones es el arqueólogo más famoso del mundo" y las trascendentes palabras que cita al inicio de una de sus películas donde dice que "la arqueología busca el hecho y no la verdad, si alguien busca la verdad que se marche a la clase de filosofía..."

El martes día 5, Belén Martínez, del Departamento de Clásicas del Museo Arqueológico

Nacional, expuso el tema "Arqueología y Patrimonio Arqueológico", uno de los temas que más interés despierta entre los asistentes sobre todo a la hora de cuestionarse la polémica de la "explotación arqueológica" y más concretamente en nuestra localidad. Un tema interesante tema ligado a unas leyes que protegen este patrimonio tan desconocido para muchos, pero tan importante de preservar con vistas a su estudio e investigación que año tras año desvelan nuevos acontecimientos de nuestra historia nunca contada.

Por último el ciclo de conferencias fue cerrado el miércoles día 6 por Kenia Muñoz, del Departamento de Prehistoria de la Universidad Complutense, una investigadora muy ligada a nuestro entorno

arqueológico y que ha llevado a cabo un importante número de excavaciones y estudios en nuestra comarca y nuestra localidad, habló sobre la Arqueología en Aranjuez y describió la importancia del arqueológico de nuestra localidad, las diferentes etapas prehistóricas de la zona y algunos de los más importantes hallazgos encontrados en la misma. Kenia ha colaborado de lleno en estas conferencias y en la exposición, no esperaba tanta atención, aunque ha lamentado el tan corto espacio de tiempo que se le ha dado a esta exposición. "Aún así todo el material de la exposición está guardado muy bien con vistas a tener una nueva oportunidad para exponerlo", comenta Kenia.

HOSTAL - RESTAURANTE

El Labrador

GRANDES SALONES PARA COMUNIONES Y COMIDAS DE EMPRESA.

RESERVAS:

893 82 46

PRESUPUESTOS SIN COMPROMISO

Ctra. Aranjuez, 25
VILLACONEJOS

HERALDO DEL DEPORTE



Carlos González.- Penúltima jornada. El Aranjuez no se juega nada. Las Rozas tampoco. Los ribereños campeones. Los visitantes salvados. Puro trámite. Pero, tendrán que disputarlo. En breve, les ofrecemos una interpretación que nos ha preocupado muchísimo durante este fin de semana que finalizó. Lo hicimos con la ma-

EJEMPLAR GRATUITO
Nº 21 - 8 de Mayo de 1998

ARANJUEZ LAS ROZAS

yor alegría del mundo. Otros si se equivocaron. Y mucho. Nosotros no. En fin, allá cada cual con su conciencia. La nuestra está tranquila. Demasiado tranquila. Les proponemos que descubran a través del HERALDO DEPORTIVO, lo más interesante del encuentro que disputen este domingo Aranjuez-Las Rozas a partir de las 11,30 en el Deleite.

EL RIVAL

La jornada pasada los de la Dehesa de Navalcarbón, con

su triunfo frente al Real Madrid C por la mínima consiguieron salvar la categoría. Nos alegra profundamente por su técnico Andrés Rosado, gran amigo de esta casa. En las filas de Las Rozas, dos caras conocidas del aficionado del Aranjuez. Nos estamos refiriendo a Juan Contreras y Manuel Montoya. Les recibiremos con los brazos abiertos. Andrés Rosado, introdujo cinco



novedades para la temporada 97-98.: Rojas (Moscardó), Del Rio (At. Madrid), Juan y Joseba (Valdemoro). Por cierto, mucho cuidado con el siempre peligrosísimo Joseba. El once habitual salvo lesiones o sanciones que suele emplear Andrés Rosado es el compuesto: Gerard, Lara, Dani, López, Villaceros, Guti, Alvaro, Juan,

FOTO *Martin* **VIDEO**

OFERTAS FOTO RECORDATORIOS 1ª COMUNION

- 4 FOTOS PARA ELEGIR

- 25 RECORDATORIOS

TODO **DESDE**
4.950 pts.

HAGA COPIAS DE SUS FOTOS ANTIGUAS EN SOLO UNOS MINUTOS

COMO SIEMPRE FOTO MARTIN, LA MEJOR CALIDAD AL MEJOR PRECIO

C/. REAL, 14 - TELEFONO 891 27 81 - ARANJUEZ

Fran, Guardeso, Joseba y Bustos.

LA CLAVE

Ya lo dijimos la semana pasada. Pero insistimos una vez más. Estos dos encuentros que le restan por disputar al Aranjuez, le deben servir de preparación para los partidos de la liga de ascenso. Nada de relajarse. Aunque no se juegue nada el Aranjuez, tiene que continuar ofreciendo espectáculo. El fútbol que el socio desea ver. Jugadas rápidas, buen toque de balón, y lo más importante: saber definir en las jugadas finales o claves, como ustedes prefieran llamarlo. Nos resulta complicado como catalogar este tipo de encuentro. Sencillamente, porque el Aranjuez es campeón y Las Rozas ha cumplido su objetivo de salvación. Ya veremos.

LA DIFERENCIA

Las Rozas de Andrés Rosado, en sus desplazamientos fuera del Dehesa de Navalcarbón, ha obtenido 4

victorias, 6 empates y 9 derrotas. En cuanto a las derrotas casi todas han sido por la mínima diferencia a excepción del 6-1 en el Soto de Móstoles. Por otro lado, el Aranjuez le aventaja en 42 puntos. Pero nos centramos en los goles.

Aranjuez goles a favor 75.

Las Rozas goles a favor 49.

Aranjuez goles en contra 31

Las Rozas goles en contra 58.

En lo que se refiere a la diferencia total de goles:

Aranjuez +44

Las Rozas -9

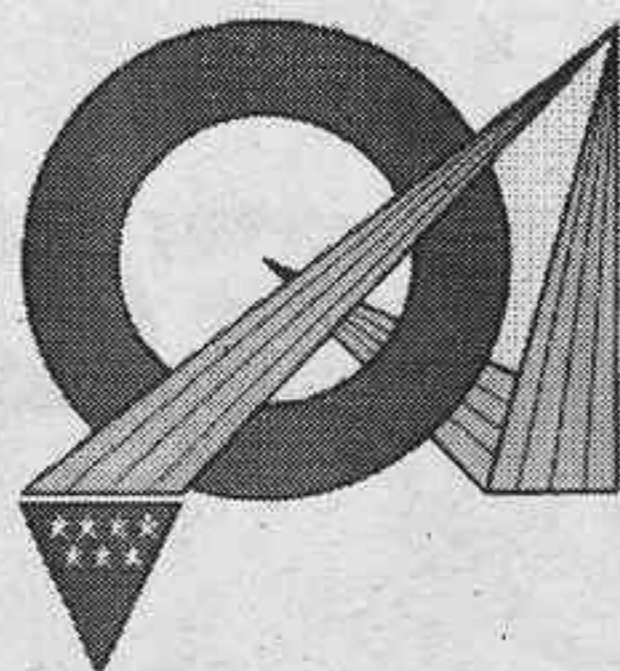
NUESTRA OPINION

Para empezar, nos sentimos orgullosos de poder haber hecho posible 21 suplementos de Heraldo del Deporte en los compromisos del Aranjuez C.F. en el Deleite con el presente ejemplar. Es bueno, por lo tanto, saber que nuestro trabajo ha tenido su fruto. Pero, desgraciadamente, en este pueblo hay gente que no respeta

nada. Antes del inicio de la temporada, antes del 31 de Agosto 1997, dijimos que íbamos a estar a muerte con el Aranjuez. Y así lo hemos cumplido. La cuestión, sin embargo, es si nos hemos equivocado. Para algunos si, para nosotros no. Ahí está, precisamente, el problema. ¿Cuál fue la fórmula al respecto?. La pregunta es sencilla: apoyo constante al Aranjuez C.F. El asunto consistía, como ya se ha dicho, en apoyar a un club que basó su objetivo en jugar la fase de ascenso a Segunda B. Y lo consiguieron. Es, probablemente, inútil intentar razonar con personas que no quieren al Aranjuez C.F. por distintos motivos. De hecho, algunos dudaban de la sensacional campaña del Aranjuez para esta ya casi finalizada temporada 97-98. Es, sin embargo, cierto que nuestra pasión por el Aranjuez supera límites. Pero ese es nuestro problema. Más aún: queremos mucho a este Aranjuez C.F.

Todos, o casi todos, están de acuerdo en el magnífico trabajo de este suplemento HERALDO DEPORTIVO, hermano pequeño del HERALDO DE ARANJUEZ. También es cierto, que nuestro tiempo y trabajo nos lleva hacerlo. Y estos son hechos que nadie puede negar. Pero conviene recordar que, nuestro apoyo, aliento, ánimos al Aranjuez es porque queremos que vuelva a la Segunda B.

No se sabe por qué cierto sector no quiere que el Aranjuez retorne a la categoría de bronce. Había que dar impulso a la afición. Así lo hicimos. Se pensó en la frase del equipo de las estrellas, el mejor conjunto, los mejores del grupo. ¡Claro que sí!. ¿Qué querían que dijéramos?. Un equipo normalito, para mantenerse, al año que viene ya veremos, puede sonar la flauta con este equipo, tal vez estén entre los cuatro primeros. No. Eso hubiera sido lo más fácil, sencillo y elemental del mundo. Apóstamos por este Aranjuez porque



ONDA
ARANJUEZ

107.8 FM

Tel. 892 10 16
Concha, 44 - ARANJUEZ



TABERNA
EL GATO

Ctra. Andalucía, 12
ARANJUEZ

ABIERTO DESDE LAS 5 DE LA MAÑANA

CAFETERIA
ARANJUEZ



Desayunos,
Aperitivos
Comidas

C/ Abastos, 118
(frente ambulatorio)
Tfno.: 892 13 71- ARANJUEZ

OPTICA
LOHARDE

LENTES DE
CONTACTO
AUDIFONOS

C/. Gobernador, 50
Tel. 891 00 34 - ARANJUEZ

Imprenta
MARTIN
Imprenta

Toda clase
de Impresos,
carteles, sellos, etc

Ctra. Andalucía, 12
Tel. 892 51 26
ARANJUEZ



VIME
ARANJUEZ, S.L.
CHAPA Y
PINTURA

JOAQUIN RODRIGO, 14 -
Tel. 891 69 44 - ARANJUEZ

creíamos en todas sus posibilidades. Resultado: Campeón del Grupo Séptimo, 89 puntos por el momento y, faltan dos jornadas. Seguro que serán más puntos todavía. Si nos hemos equivocado, que nos perdonen. Ya no nos equivocaremos más. De verdad.

FELICITACIONES

Como prometíamos, el HERALDO DEPORTIVO, ha recibido felicitaciones dando la más sincera enhorabuena a los jugadores del Aranjuez, por quedar campeones del grupo Séptimo de Tercera División.

D. Tomás Beltrán Gálvez, socio N° 1 del Aranjuez C.F., felicita a los jugadores, entrenadores y directiva por su soberbia victoria en la liga del grupo VII de 3ª División. A aquellos por su entrega en el campo, a los segundos por su dedicación, y a la última por su acertada gestión. Del mismo modo, os deseo los mismos éxi-

tos en la liguilla de ascenso a 2ª B.

Un ¡OLE! con vuelta al ruedo, por la gran faena que habéis llevado a cabo. Contad con el ánimo y apoyo de todos los que hemos vestido de rojo, para asestar la estocada perfecta al toro de la liga de ascenso. ¡BRAVO POR LOS TOREROS DEL ARANJUEZ C.F.!

Alfonso Manjón. Ex-jugador del Aranjuez C.F.

Deseo enviar mi más sincera y cordial felicitación tanto a la plantilla de jugadores, como al cuadro técnico y directiva, por la excelente campaña realizada en esta primera fase del actual campeonato liguero. Y hago votos para que se alcance el objetivo que toda la afición ribereña desea. Es decir, el ascenso a Segunda B.

Antonio González Moreno. Socio Fundador N° 3

Francisco Rivera, como Vicepresidente de la peña "Aranjuez C.F.", a través del HERALDO DEPORTIVO, quisiera enviar mi más grata enhorabuena a todos los jugadores del Aranjuez, cuadro técnico, junta directiva y, en especial a D. Emilio Donoso, por el sensacional trabajo desarrollado la pasada temporada y sobre todo en la actual. También, mi más sincera enhorabuena a todos vosotros por ser los campeones del Grupo Séptimo de Tercera División. Os deseo lo mejor, la mayor suerte, ilusión, comprensión por parte de todos y, ante todo, que consigáis estar de nuevo en Segunda B. ¡Suerte amigos!

Francisco Rivera. Vicepresidente de la peña "Aranjuez C.F."

PUNTUACIONES

MATRICULA DE HONOR

Por tercera vez al Ayuntamiento de Aranjuez. A D. José María Cepeda, Victor

Martínez concejal de deportes Miguel Angel Gálvez concejal de Hacienda y, a toda la corporación por su apoyo constante y algo más, mucho más por y para el Aranjuez C.F.

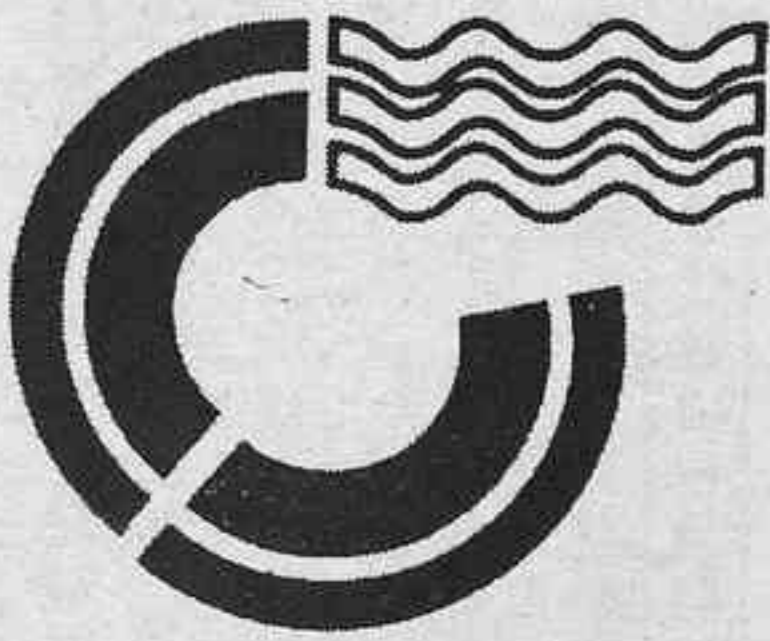
SOBRESALIENTE

A D. Emilio Donoso Presidente del Aranjuez, por ofrecer una excelente cena a representantes del municipio, compañeros de junta directiva, cuadro técnico, jugadores y medios de comunicación en una sensacional velada. Incluso lloró de emoción el Presidente.

NOTABLE

El orden da igual. A Esteban Díaz Mozo, Pedro Parra y Damian. A Esteban por el gran detalle que tuvo con todos el pasado jueves en invitarnos a unos refrescos. A Parra por ser el portero menos goleado del Grupo VII y a Damian una vez más primero, por el nacimiento de su hija Susana. Segundo, por el objetivo: los 30 goles.

APROBADO



INSTALACIONES DE AIRE ARANJUEZ, S.L.

C/. Rey, 20
Aranjuez
Tel. 892 22 89



CLINICA PODOLOGICA Jesús M. Toledo

* Podología General. * Plantillas ortopédicas.
* Tratamientos Indoloros. * Papilomas
* Pié Geriátrico e Infantil. * Uñas encarnadas.

C/. Ancha, 15
ARANJUEZ
Cita Previa 892 00 49

**CENTRO DE LAVADO
AKUAUTO, S. L.**

- Tren Multiprograma - Servicio de Agua a Presión y Aspiradores - Servicio de Lavado Completo - Limpieza de Tapicerías - Venta de Accesorios y Complementos para Vehículos - Aceites para Automóviles y Motos.

**Cuesta de las perdices c/v Monserrat
Tfno.: 907 76 53 03 - ARANJUEZ**

Miramos por su Vista

Optica DOS

- GAFAS GRADUADAS - GAFAS DE SOL
- LENTES DE CONTACTO

Carrera de Andalucía, 38 - Semiesquina Abastos
Tel. 891 32 02 - ARANJUEZ

Para empezar, a Luis de la Vega, encargado de la megafonía del estadio Municipal el Deleite. Su constancia ha quedado reflejada todos los domingos durante la competición.

SUSPENSO

A quienes pensaron que el Aranjuez no quedaría campeón. Y eso que ya lo hizo jornadas antes de finalizar la competición. Seguro que subirá a Segunda B. Para que estos se fastidien.

BALON FUERA DE BANDA

Por tercera vez, la corporación municipal, ha tenido otro gran gesto con el Aranjuez C.F. Viviendo como estamos viviendo tiempos difíciles dentro de la economía española, el gesto que han tenido es un detalle que les honra. Reflejamos una realidad grata. Plasmamos el hecho de que este municipio apoya al equipo más representativo de la localidad. De no ser por los problemas económicos del club, se piensa que el Aranjuez tal vez, no tendría que recurrir a la Institución Municipal. El Ayuntamiento también aporta algo más. Por ejemplo, el uso del estadio y su mantenimiento. Nos enorgullece saber que un colectivo de personas se preocupa de una entidad como es el Aranjuez C.F. No sería justo que el ciudadano ribereño piense que este apoyo del Ayuntamiento hacia el Aranjuez este

sirviendo de estrategia electoralista. Lo hacen porque también es un deber, una obligación si nos permiten la última expresión. Así las cosas, tenemos unos representantes gubernamentales que quieren y apoyan al Aranjuez C.F. Y es un orgullo para nosotros poder plasmar esta realidad. ¿Qué hubiera ocurrido si el Ayuntamiento no se hubiera atrevido a hechar una mano al club?. Sencillamente, que el Aranjuez, no hubiera podido afrontar la competición como lo ha hecho. Segundo, no podría jugar la fase de ascenso como lo podrá hacer a partir del próximo 24 del presente mes. Lo que si nos importa, al menos por el momento, es que este Aranjuez, al menos por el momento esta salvado en sus pagos a los jugadores que visiten con orgullo la eslástica del Aranjuez C.F por los campos de nuestra Comunidad. Ahora bien, de momento, esta situación del mes está salvada. Pero ¿Qué ocurrirá al siguiente piensan las malas mentes?. Sencillamente, nada puesto que en esos play-off de ascenso a la Segunda B, seguramente, la entidad ribereña podrá recaudar unos beneficios, y podrán abonar las nóminas de los jugadores que con pundonor, lucha, entrega en el terreno del Deleite han sabido llevar al Aranjuez al puesto que le corresponde dentro del Grupo Séptimo de la Tercera División. Insistimos de

nuevo y, no nos cansaremos de repetirlo una y mil veces si es preciso. El Ilustrísimo Ayuntamiento de Aranjuez, se ha comportado con una dignidad sensacional con un colectivo de personas en momentos económicos difíciles de superar. Sin ellos y, también como no decirlo con otro grupo de personas que en el anonimato están trabajando en el silencio han hecho posible que este Aranjuez temporada 97-98 haya sobrevivido a algo tan difícil como era ser: Campeón del Grupo y ante todo saber que dentro de la plantilla del Aranjuez C.F, existe un grupo humano que han dado todo lo posible y han hecho todo lo necesario para que este club se enorgullezca de ser el más digno representante dentro de la categoría.

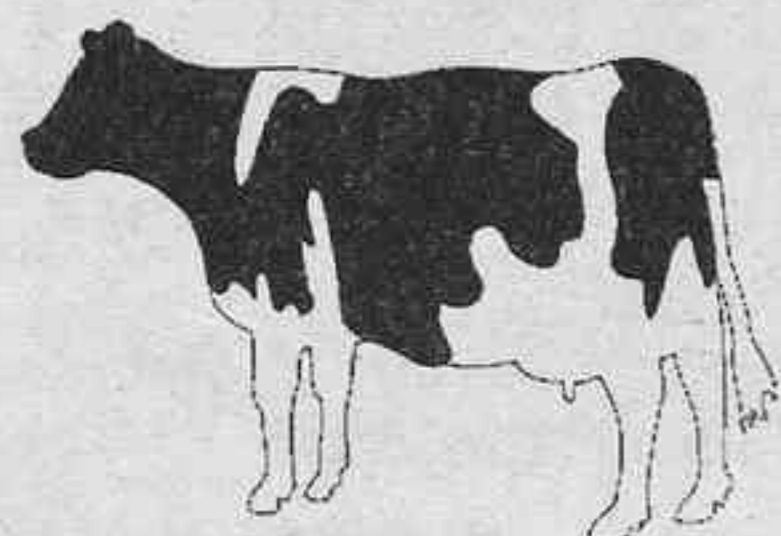
Estamos convencidos desde estas páginas, que entre todos el Aranjuez conseguirá una vez más ascender de categoría, una categoría que nunca debió perder. También queremos insistir en algo de vital importancia. En la liguilla de ascenso a Segunda B., el HERAL-

DO DEPORTIVO, estará apoyando dentro de todas sus posibilidades tanto al cuadro técnico, jugadores como la junta directiva que preside D. Emilio Donoso, porque ellos han sido los máximos responsables de que este Aranjuez pueda estar dentro de la liguilla de ascenso. Estamos convencidos que entre todos, haremos posible que el Aranjuez consiga un primer objetivo: el ascenso a Segunda B. Y si el deseo del presidente de esta humilde entidad como es el logro de D. Emilio Donoso, que algún día el Aranjuez pueda ser equipo de Segunda A bienvenida sea esa categoría. Pero, a nuestro juicio, primero es ascender, estabilizarse dentro de la categoría un par o tres de años y, luego Dios dirá.

CLASIFICACIÓN

	Pts	J	G	E	P	GF	GC	DG
1	ARANJUEZ	89	38	27	8	3	75	31 +44
2	MÓSTOLES	76	37	23	7	7	88	40 +18
3	SS. REYES	71	38	21	8	9	67	33 +34
4	R. MADRID C.	68	38	19	11	8	82	47 +35
5	ALCALÁ	60	38	16	12	10	70	56 +14
6	COLMENAR	59	38	16	11	11	58	44 +14
7	SANTA ANA	59	38	16	11	11	55	56 -1
8	PARLA	57	38	15	12	11	56	49 +7
9	PEGASO	56	39	15	11	13	51	66 -15
10	S. FERNANDO	56	38	14	14	10	54	40 +14
11	RAYO B	55	38	15	10	13	56	49 +7
12	COSLADA	53	38	15	8	15	62	48 +14
13	MOSCARDÓ	51	38	13	12	13	55	48 +7
14	AMORÓS	47	39	12	11	16	52	52 0
15	LAS ROZAS	47	38	12	11	15	49	58 -9
16	NAVALCARN.	42	38	10	12	16	38	59 -21
17	PTA. BONITA	38	38	7	17	14	41	58 -17
18	FUENCARRAL	32	38	7	11	20	32	74 -42
19	ALCORCÓN	25	37	4	13	20	34	64 -30
20	TORREJÓN	25	38	6	7	25	31	73 -42
21	VALDEMORO	19	38	4	7	27	23	84 -61

CARNICERIA



*¡¡Ternera natural
con denominación
de origen!!*

**AHORA ESTAMOS
EN EL MERCADO DE ABASTOS
PUESTOS 39 y 40**

M MARTÍN

¡¡Exija lo mejor!!

**Elaboración artesanal
sin aditivos**



Tel. 891 04 37

EL DIRECTOR GENERAL DE AGFA SE REUNE EN ARANJUEZ

J. Antonino Martín.- El Director General de Agfa España, Piet Cottini se reunió el pasado lunes con el Comité de Empresa de la factoría Agfa en Aranjuez y con el Alcalde de la localidad, José María Cepeda respectivamente con vistas a conocer la problemática que atraviesan los trabajadores de dicha factoría.

En una tercera se reunieron los miembros del Comité con los trabajadores de la empresa para trasladarles las medidas adoptadas y manifestarles las impresiones desprendidas sobre dicha reunión. En la reunión también tomaron parte el Director de producción y el Recursos Humanos, transcurrió sin tensión y de manera distendida. Cottini en todo momento comprendió la situación y se le trasladaron las principales inquietudes de la empresa.

La primera impresión que se desprende de dicha reunión es positiva, se ha visto movimiento

y un cierto interés a pesar de que existieran diversas contradicciones. Por un lado el Director General se ha sentado en la mesa para escuchar las quejas, las dudas y las intenciones de los trabajadores que no descartan perder su puesto de trabajo para diciembre del 99, cuestiones éstas que trasladará a Bélgica para que sean atendidas y respondidas de inmediato.

Por otro lado han resultado contradictorios algunos echos como la retirada en el mes de septiembre de su película de rayos x que será sustituida por otra y por artes gráficas, mientras que se está realizando un estudio de mercado que concluirá en octubre o noviembre del 98 para ser aplicado en junio del 99. No se entiende cómo se aplica una medida antes de concretar el estudio.

A finales de la próxima semana se espera una respuesta desde la Dirección General. De

ser positiva se comenzarían las negociaciones de inmediato; si por el contrario la respuesta no es satisfactoria, se comenzarían una serie de movilizaciones más en serio que en anteriores veces y que se realizarán en orden ascendente. Los trabajadores están dispuestos a lo que sea y permanecen ahora más unidos que nunca.

Lo que queda claro es que tanto el Comité de empresa, como los trabajadores e incluso el Alcalde de Aranjuez, José María Cepeda no van a permitir que se produzca una pérdida de puestos de trabajos que afectaría a más de 200 personas.

Igualmente está proyectada una reunión con la Diputada de Izquierda Unida, Inés Sabanés Nadal donde se intentará abarcar entre otros temas la idea de crear un proyecto no de ley que proteja a los trabajadores de cara al INSALUD. Por otro lado aún se espera respuesta a otra pregunta

formulada en el Parlamento Europeo sobre este asunto.

La próxima semana también tendrá lugar una reunión con el INSALUD, con vistas a que avalen la labor desarrollada por la factoría y que supone en torno al 70% de la fabricación de radiografía. Quizás se realice otra reunión con el Presidente de la Comunidad, Alberto Ruiz Gallardón.

Por su parte el Ministerio de Industria también está tomando cartas en el asunto, mientras que la Consejería de Economía y Empleo continua adelante acabando el estudio que prometió.

Lo que debe quedar claro es que continua la incertidumbre a pesar de este avance en las negociaciones que hay que calificar de positivo, y que los trabajadores están dispuestos a llegar a donde sea para defender sus puestos de trabajo.

ESTE LANZAMIENTO HAY QUE CELEBRARLO

Citroën Saxo
250.000 Plus de ahorro
+
80.000 Plan Previa



Mayo '98

Citroën Xsara
321.000 Plus de ahorro
+
80.000 Plan Previa



Mayo '98

Citroën Xantia
321.000 Plus de ahorro
+
80.000 Plan Previa



Mayo '98

Citroën C-15
321.000 Plus de ahorro
+
80.000 Plan Previa



Mayo '98

Citroën Berlingo
Desde 1.606.000 Ptas.



Mayo '98



GARAJE INFANTAS, S. A.

CONCESIONARIO CITROËN EN ARANJUEZ,
CTRA. ANDALUCIA Km. 44 - ARANJUEZ

TELS. 891 32 36 - 891 06 41

ABIERTO SABADOS TODO EL DIA

- ESCUELA DE FORMACIÓN PROFESIONAL -

"ARZOBISPO MORCILLO"

CENTRO HOMOLOGADO
CON EL N° DE REGISTRO
EN EL M.E.C. 28025324

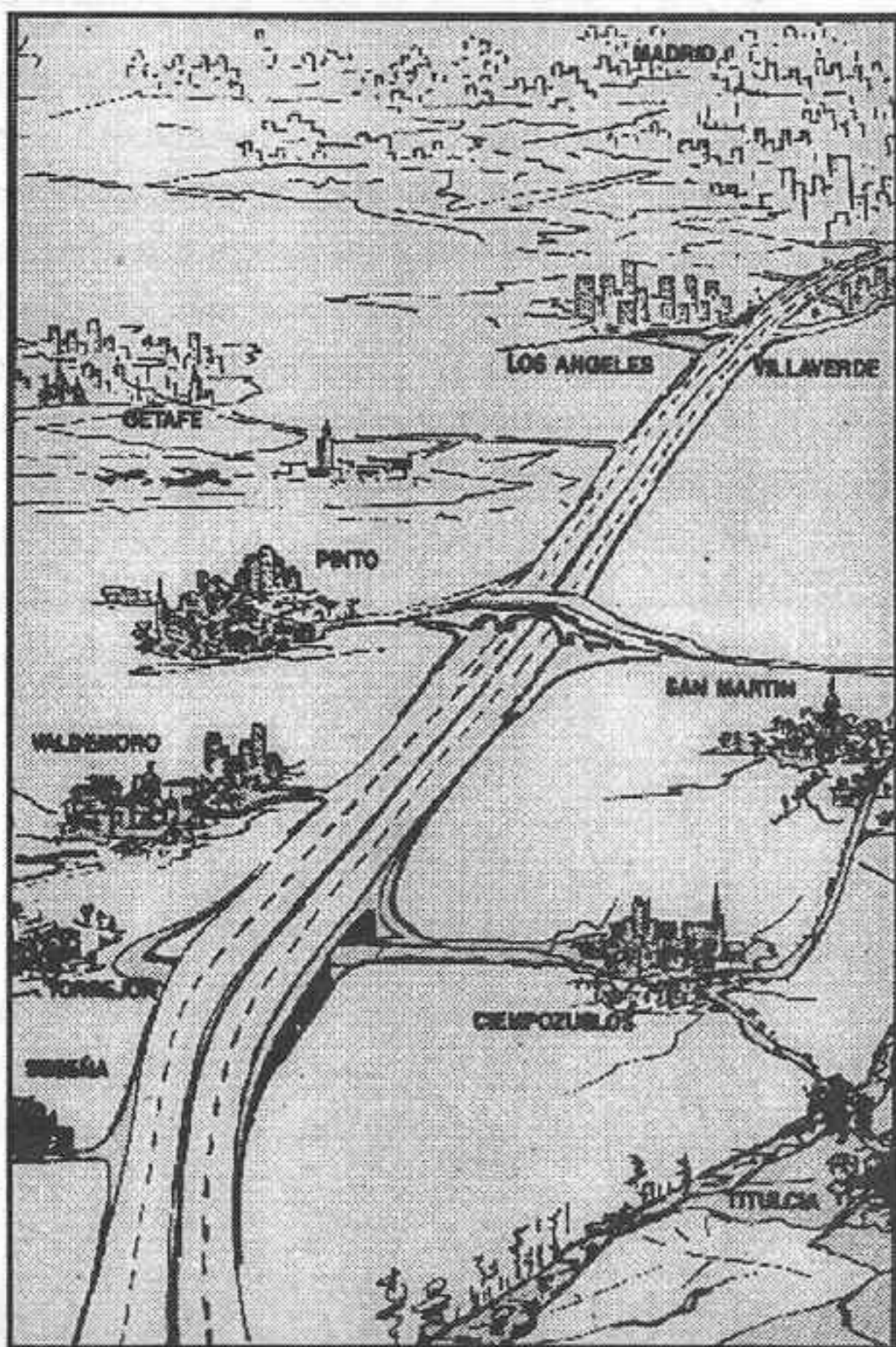
Curso: **1998-99**

Enseñanzas que te impartirán:

- 1º de Formación Profesional de Grado Medio (F.P.G.M.)
- 2º de F. P. - 1
- 1º de F. P. - 2
- 2º de F. P. - 2
- 3º de F. P. - 2

Programas de **GARANTIA SOCIAL** en la modalidad
de **INICIACION PROFESIONAL**

Cursos del INEM.



- ESCUELA DE FORMACIÓN PROFESIONAL -

"ARZOBISPO MORCILLO"

Estrella de Elola, 10 - Tel. (91) 895 01 16
VALDEMORO (Madrid)

*Formación Profesional
de Grado Medio (F.P.G.M.)*

(Nueva Formación Profesional)
PLAZAS DISPONIBLES

CURSOS:

- * Gestión Administrativa 25
- * Comercio 25
- * Electromecánica de vehículos 25
- * Carrocería 25
- * Equipos e Instal. Electrónicas 25
- * Equipos Electrónicos de consumo 25

CONDICIONES DE MATRICULACION

- * Tener 4º de E.S.O. completo.
- * 1º de Bachillerato Logse.
- * 2º de Bachiller Logse incompleto.

*Formación Profesional
de Primer Grado 2º Curso*

PLAZAS DISPONIBLES

CURSOS:

- * Administrativos 20
- * Automoción 20
- * Electricidad 10
- * Electrónica 10

CONDICIONES DE MATRICULACION

- * Tener 3º de E.S.O. completo.
- * 4º de E.S.O. incompleto.
- * 1º de B.U.P. completo.
- * 1º de F.P. - 1 cursado.

Estos cursos, tienen **Concierto General**
lo que equivale a **GRATUIDAD** en la
ENSEÑANZA

*Programas de Garantía
Social*

**Modalidad de Iniciación
Profesional**

CURSOS:

- * Servicios auxiliares de oficina.
- * Ayudante de carrocería.
- * Ayudante de reparación de vehículos.
- * Operario Inst. Elect. baja tensión.

Estos cursos son Subvencionados por el
M.E.C. lo que equivale a **GRATUIDAD**
en la **ENSEÑANZA**.

CONDICIONES DE MATRICULACION

- * Tener 16 años.
- * No tener el Graduado en Secundaria.
- * No tener el título de F.P.- 1.

*Segundo Grado
de Formación Profesional*

**CONDICIONES DE
MATRICULACION PARA**

PRIMERO DE F.P.-2:

- * Tener Título de F.P.-1.
- * 4º DE E.S.O. completo.
- * 3º de B.U.P. ó C.O.U.

PARA SEGUNDO DE F.P. - 2:

- * 1º de F.P.-2 de la misma Rama.
- * 3º de B.U.P. ó C.O.U.
- * 2º de Bachiller Logse.

Estos cursos, tienen **Concierto Singular**
"A" lo que obliga al pago de una cuota
mensual de 3.000 ptas. durante 10 meses.

PLAZOS DE ADMISIÓN Y MATRICULACIÓN

- Solicitud de **ADMISION** del 15 al 30
de Abril.

MATRICULACION OFICIAL:

Una vez admitida la **SOLICITUD**, (mirar
listados en Secretaría del centro) deberá
retirar en Secretaría la documentación
necesaria para formalizar la matrícula:
que deberá ser presentada en dicha
Secretaría.

Del 1 al 15 de Julio.

Del 1 al 15 de Septiembre.

Horario para su presentación:

En el mes de Abril será de 11 a 13 y de
17 a 19 h.

En los meses de Julio y Septiembre de
10 a 13 h.

**TODOS LOS DÍAS EXCEPTO
SABADOS Y FESTIVOS.**

Cursos del I.N.E.M.

Centro colaborador del INEM

con n° 4089

CURSOS:

- * Instalador electricista industrial.
- * Mecánico reparador del automovil.

CONDICIONES DE MATRICULACION

- * Tener 16 años.
- * Estar inscrito en el paro.

AUTOMOCION DIAZ, PRESENTA NUEVOS MODELOS

Redacción.- El Jueves día 7, tuvo lugar en Automoción Díaz S.A., concesionario de Nissan en Aranjuez, la presentación de tres nuevos modelos de vehículos que Nissan lanza al mercado. El acto celebrado en las amplias y modernas instalaciones con que

Con un motor de 6 cilindros turbo diesel con intercooler, desarrollando nada más y nada menos que 130 cv para satisfacer a los conductores más exigentes, en resumen el nuevo Patrol GR es sencillamente impresionante.



Otra novedad que pudimos contemplar fué el nuevo Micra. Este modelo gana en estética y acabados, así mismo destaca un frontal que supera el atractivo de su antecesor

cuenta dicha marca en Aranjuez, contó con un gran número de público curioso por conocer las novedades.

La primera novedad, fué el Patrol GR, un todoterreno de auténtico lujo, robusto, potente, con un frontal inmejorable y una línea que sorprendió a quienes allí nos encontrábamos, unido a la comodidad y polivalencia con unas prestaciones propias de un todoterreno y un suave y noble comportamiento en carretera.

y unos faros que dan a este nuevo modelo una personalidad propia. Caracter, diseño, calidad y equipamiento propios de un coche de mayor tamaño.



Además, el nuevo Micra está disponible con motor diesel del grupo PSA en su versión más moderna, para todos los que necesitan recorrer muchos kilómetros.

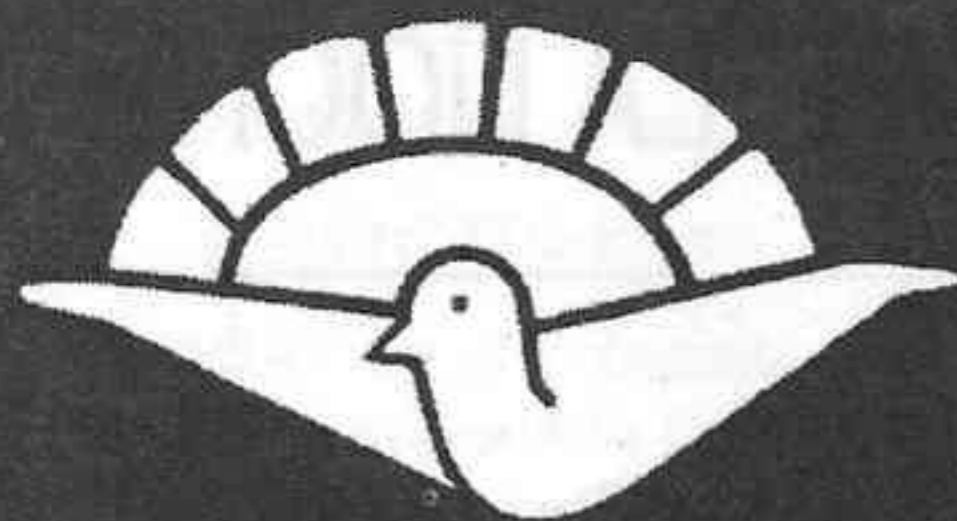
Continuamos creando nuestra curiosidad por las instalaciones de Automoción Díaz y nos encontramos con la última novedad que existe en el mercado en berlinas familiares, el Primera Station Wagon. Un auténtico lujo para las familias que gustan de este tipo de vehículos, con todos los detalles, un amplio espacio interior, confortable y práctico, para poder transportar con facilidad todo lo necesario para disfrutar del tiempo libre. Un coche donde sentiremos la seguridad de conducir con el estilo deportivo que caracte-

riza al Nissan Primera, con posibilidad de elegir entre un ga-

solina con 2000 cc. y un turbodiesel también con 2000 cc., así como una oportunidad única de incrementar la garantía de 3 a 5 años.

En definitiva con la presentación de estos tres nuevos modelos, Nissan continúa con su política agresiva para estar en todo momento a la altura del mercado y satisfacer las necesidades de sus clientes.

Desde estas páginas, sólo nos queda felicitar a los responsables de Nissan, y de una forma especial a todo el equipo humano que forma Automoción Díaz, por el éxito obtenido animándoles a continuar en la línea de servicio, profesionalidad y amabilidad que les viene caracterizando desde hace más de 50 años.



ASOCIACIÓN BETEL

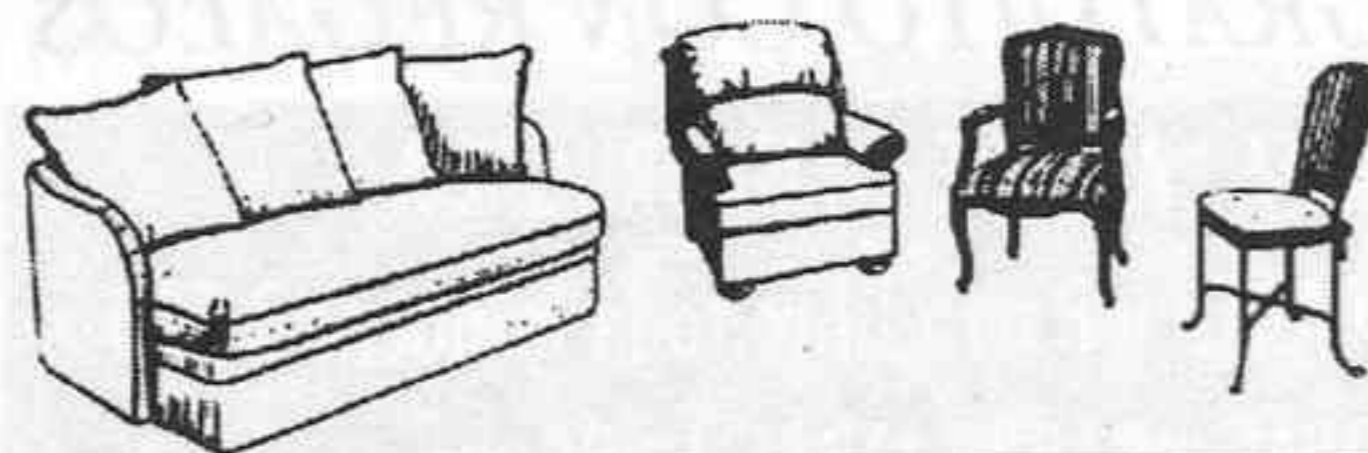
Ofreciendo una Salida al Marginado

RESTAURAMOS

MUEBLES

RECOGEMOS Y VENDEMOS:

- Muebles de todo tipo.
- Electrodomésticos.
- Antigüedades.
- Coches usados.
- Ropa usada



RASTRO Y OFICINA DE INGRESO

Tel. 891 61 15 - C/. Ancha, 21 y 23

ARANJUEZ

BAR - ROCK
AL
KAMUS



C/. San Antonio, 91
Aranjuez

FOTO-VIDEO

Ballesteros
Reportajes de fotos,
estudio, fotos carnet

C/. Postas, 40 - Tel. 892 03 81
- ARANJUEZ -

COMENZÓ EL PROGRAMA "EJERCITO Y ESCUELA"

J. Antonino Martín.- El miércoles 6 de mayo se inauguró el programa "Ejército y Escuela" que está organizado por el Ayuntamiento de Aranjuez mediante su Delegación de Cultura y Educación y la Escuela Logística del Ejército de Tierra. La presentación oficial fue realizada por el Alcalde de Aranjuez, José María Cepeda y el Coronel Juan Bautista González en el Centro Cultural Isabel de Farnesio.

Esta actividad forma parte del Programa de Apoyo a la Escuela y su objetivo es acercar a los jóvenes de Aranjuez la realidad del

ejército actual y el proceso de profesionalización que están sufriendo las Fuerzas Armadas Españolas y que también coinciden con el auge de los servicios susitutorios a través de la objeción de conciencia. Está dirigido a alumnos y alumnas de Educación Secundaria y bachillerato de la localidad, y consta de una serie de conferencias en las que se tratará el tema "El ejército Español en apoyo a la Ciencia: las Campañas Antárticas". Se desarrollará a lo largo de todo el mes de mayo y contará con visitas a las instalaciones de la Escuela Logística del Ejército de Tierra.

CONVOCA-TORIAS PARA GRADUADO ESCOLAR

J. Antonino Martín.- El Centro de Educación de Personas Adultas de Aranjuez pone en marcha el programa "A Saber" para conseguir el título de Graduado Escolar desde tu propia casa.

Este programa está diseñado por el Ministerio de Educación y Ciencia y la Consejería de Educación y Cultura de la Comunidad de Madrid.

Si quieres inscribirte puedes llamar al teléfono 900 10 00 73 o dirigirte al Centro de Adultos de Aranjuez en el Centro Cultural Isabel de Farnesio.

En Villacañeros . . . Hostal - Restaurante

El Labrador

TODOS LOS SABADOS A PARTIR DE LAS 9 DE LA NOCHE

BAILE CON ORQUESTA

ACTUACIONES VARIADAS

BINGO GRATUITO CON REGALOS

HASTA LAS 2 DE LA MADRUGADA

CENA A LA CARTA y Barra libre toda la noche 3.500

COPAS - BARRA LIBRE 1.600 pts.

RESERVAS:

893 82 46



PRESENTADOS LOS FESTEJOS DE SAN FERNANDO'98

J. Antonino Martín.- El día 20 de Abril se terminó el plazo para la entrega del pliego de condiciones que salía por un importe de 21.000.000 de pesetas. Se presentaron las empresas Martín González S.L., M&M Producciones, Producciones Artísticas-Culturales Díaz Maroto y Prodacsa. Al final la adjudicada fue Prodacsa que es la que "reúne mejores condiciones, ya ha hecho fiestas anteriores y saben cómo funciona todo, además te presenta día a día las actuaciones", apuntó Florián Molina, Delegado de Festejos. La carga y descarga de los materiales de la empresa Prodacsa serán de Aranjuez, igualmente piden 8 sanitarios químicos y la misma empresa presenta uno para minusválidos. La empresa cubre igualmente toda la infraestructura, seguridad, camerinos, aseos, escenario, etc.

"Para estas fiestas la empresa privada de limpieza van a contratar a una brigada especial para limpieza de fiestas en el entorno de la Mariblanca", indicó el Concejal de Festejos refiriéndose a los apretones de las verbenas.

En este año ha existido una gran afluencia de feriantes con los que se ha recaudado unos 9.000.000 de pesetas, aunque faltan los pequeños chiringuitos de alrededor. Como innovación hay que destacar que todas las casas rodantes que traen los feriantes se instalarán en otro sitio para crear más comodidad, igualmente se les ha exigido todo tipo de documentación para asegurarse que las atracciones estén en regla en vistas a los últimos accidentes ocurridos. La empresa encargada de la iluminación se la ha contratado para todas las fiestas del año y Navidad, como novedad se in-

tentará instalar el logotipo con luces y una enorme puerta luminosa de unas 1.200 bombillas para acceder al recinto ferial. La pirotecnia ha sido encargada a la empresa Arnal por 1.500.000 pesetas, durará entre 15 y 20 minutos y se quemarán unos 600 kgs. de explosivos. Para las próximas fiestas de septiembre se realizará mediante un concurso de pirotecnia cuyo premio será la contratación para el año siguiente.

El Delegado de Festejos, Florián Molina subrayó que "para el pliego de condiciones se puede presentar la empresa que quiera y no como se hacía en la legislatura anterior y que al ser las fiestas totalmente gratuitas no habrá ningún concejal repartiendo las entradas a sus amigos, aquí puede participar todo el mundo". Por otro lado parece ser que al realizar los conciertos en un espacio abierto, existen ciertas actuaciones

musicales que se niegan a actuar por motivos de seguridad o necesidades de potencia, tal es el caso de Alejandro Sanz, Mónica Naranjo o Dóver. El pliego de condiciones ya refleja que la potencia mínima de sonido de los grupos tiene que ser de 30.000 watos

REAPARECERA REGINO AGUDO. En esta ocasión serán tres festejos taurinos los que se desarrollarán en las próximas fiestas de San Fernando en donde algunos toreros locales tendrán su oportunidad, es el caso de Regino Agudo que reaparece de nuevo en Aranjuez. El Viernes 29 de mayo se lidiarán 6 novillos de la Ganadería de Río Grande para David Zamorano de Añover, Andrés revuelta de Ciempozuelos y José Julio Santiago de Aranjuez.

El sábado 30 Corrida de toros de la Ganadería de



Cámara de Comercio e Industria de Madrid

CURSO IMPUESTO SOBRE LA RENTA DE LAS PERSONAS FÍSICAS

OBJETIVOS:

Lograr una especialización en el Impuesto que permita llevar a la práctica y resolver cualquier caso o situación que se pueda producir en la vida real.

METODOLOGIA:

Breves explicaciones teóricas y resolución de casos prácticos que se planteen o bien que plantee el alumno, con referencia al artículo de legislación, consultas o sentencias que los resuelven.

PROGRAMA:

- 1.- Introducción al impuesto (Concepto de Renta. La exposición de motivos de la Ley 18/91.
- 2.- El hecho imponible (Hecho imponible, concepto de afectación de elementos y Rentas exentas.
- 3.- El sujeto pasivo (Concepto de residencia habitual, Rendimientos de trabajo personal).
- 4.- La base imponible: Regla general, determinación de la Renta (1).
- 5.- Determinación de la Renta (II) 6.- Determinación de la (III).
- 7.- Determinación de la Renta (IV). 8.- Determinación de la Renta (V)
- 9.- Determinación de la Renta (VI). 10.- Base imponible: Integración y compensación. 11.- La deuda tributaria. 12.- Deducciones a la cuota.
- 13.- La tributación conjunta. 14.- Periodo de Imposición y devengo.
- 15.- Gestión del Impuesto. 16.- Disposiciones adicionales y transitorias.

FECHA: 11-05 / 05-06
HORARIO: De 20 a 22 h.
DIAS: Lunes a Viernes

INFORMACION E INSCRIPCION:

Cámara de Comercio e Industria de Madrid
Delegación de Aranjuez. C/. Capitán, 23 - Tel. 891 03 96

Jandilla para los diestros Joselito, Enrique Ponce y Rivera Ordoñez. Y el domingo 31 otra Corrida de toros de Criado Olgado, mano a mano para Juan Cuéllar y Regino Agudo. Los encierros serán el sábado y el domingo.

ACTUACIONES MUSICALES Y DIA DEL NIÑO.

El jueves 28 actuará la orquesta Tic-Tac y La Unión, pop-rock español con solera. El viernes 29 la Orquesta Titanic e Isabel Pantoja, con la que se espera bastante público. Y el sábado 30 el grupo Manacor y Sca-pe, un novedoso grupo con letras tan sugestivas como "pásame la china tron...". Los tres días funcionará la discoteca móvil al final de las actuaciones. Estos actos se realizarán en la Mariblanca; en la Plaza del Ayuntamiento no se celebrará ninguna actuación en principio. El día 28 se realizará el pasacalles. El Centro Cultural

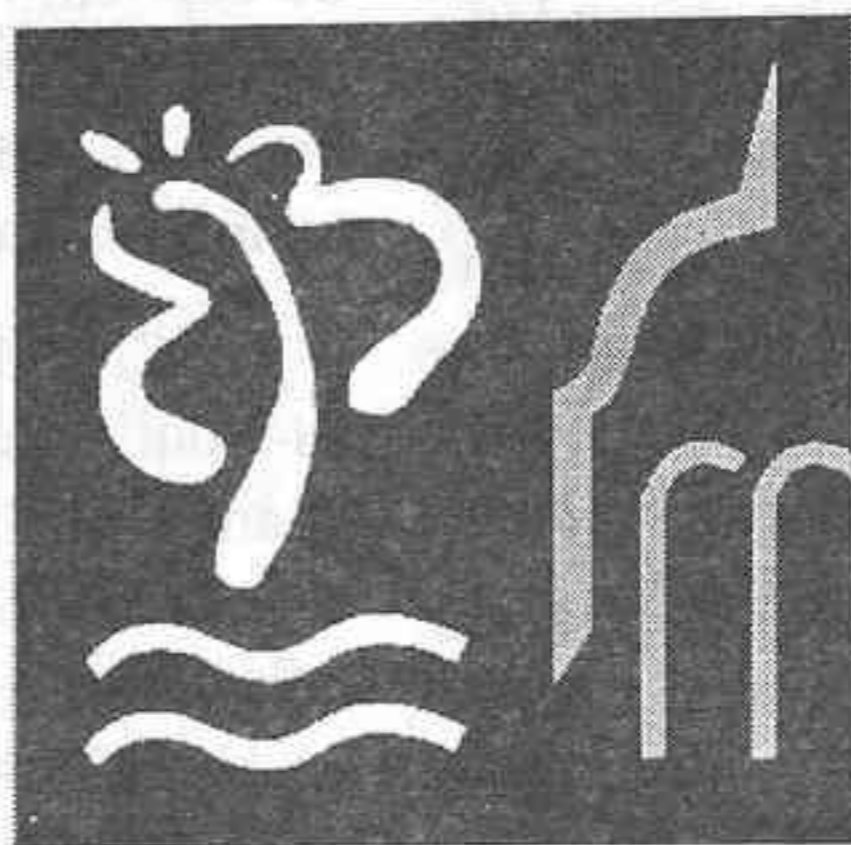
Isabel de Farnesio acogerá otros actos.

El día 31 se celebrará el Día del niño en la Plaza de la Mariblanca de las 12,00 hasta las 20,00 horas, se instalarán 14 atracciones inchables, karaoke, teatro infantil, trenes, etc

PRESENTACION DEL LOGOTIPO DE ARANJUEZ EN EL PREGON DE LAS FIESTAS. El pregón de las fiestas se ha atrasado a las 21,00 horas por dos motivos: primero para que puedan asistir las personas que están trabajando en las tiendas y por que seguidamente se presentará el logotipo de Aranjuez. La presentación será un espectáculo

de luz y sonido en el cual se irán explicando cómo se conjugarán todas las cosas que se integran dentro de ese símbolo. Se entregarán pin, llaveros, etc. con el logotipo.

Miguel Angel Galvez, Delegado de Hacienda explicó que "desde la Comisión de Gobierno se optó por un logotipo determinado que creemos que deja reflejado bien lo que es Aranjuez, tanto sus Reales Sitios como su río, como su medio ambiente. Y ahora se va a presentar en sociedad. El logotipo está diseñado por profesionales y creemos que los símbolos y colores son los adecuados. En el Ayuntamiento no tenemos ni bandera ni logotipo que pudiera representarnos". Este logotipo se utilizará en todos los impresos oficiales y en cualquier acto que realice el Ayuntamiento de Aranjuez, ya que se considera que el actual escudo de nuestra localidad apenas destaca la realidad actual de nuestro pueblo.



Aranjuez

HERALDO DE ARANJUEZ

PUBLICIDAD

Tel. 892 39 22

HERALDO DE ARANJUEZ

Anuncios por palabras

Tel. 892 51 26

Estética y Belleza

Lourdes



¿ERES DIPLOMADA EN ESTETICA Y BELLEZA?

¡¡RECICLATE!!

Curso teórico-práctico los Viernes y Sábado

INFORMACION:

C/. Capitán, 30 1º - Tel. 892 56 94 - Aranjuez

NO LO
DUDES



C/. Gobernador, 50 - Tel. 891 00 34 - ARANJUEZ

OPTICA LOIADE

Lentes de
Contacto
Audifonos

CERTAMEN DE POESIA CENTENARIO DEL NACIMIENTO DEL POETA VICENTE ALEIXANDRE

J. Antonino Martín.- El Colegio Público Vicente Aleixandre ha convocado el certamen poético "Centenario del nacimiento del poeta Vicente Aleixandre" en colaboración con el Centro de Profesores y Recursos y el Ayuntamiento de Aranjuez. Con este certamen se intenta fomentar el gusto por la creación y la lectura poética.

Las bases bajo las que se deben de presentar los trabajos son las siguientes:

El tema es libre y tendrán una extensión máxi-

ma de cincuenta versos escritos en lengua castellana. Cada participante podrá presentar un máximo de tres poemas. El plazo máximo de admisión de obras será el día 3 de junio a las 17,00 horas. Los poemas deben presentarse en sobre cerrado y bajo plica con el título de la obra donde se incluirán los datos personales. Se entregarán en el Colegio Público Vicente Aleixandre sito en la calle Príncipe nº8.

Se concederán tres premios-recuerdo conmemorativos en cerámica. Asimismo, el jurado lo

formarán personas relacionadas con el mundo de la poesía y la educación. El fallo será inapelable.

Los poemas que resulten ganadores serán publicados en la prensa local y comarcal, así como en el libro-homenaje que realizará el colegio a Vicente Aleixandre.

La entrega de dichos premios se realizará el día 9 de Junio en el Centro Cultural Isabel de Farnesio, dentro del Festival Fin de Curso del Colegio.

FALLADO EL I CERTAMEN DE PINTURA

J. Antonino Martín.- El pasado 29 de Abril se falló el I Certamen Nacional de Pintura "Villa de Valdemoro" organizado por la Unión Comarcal Sur-Este de CC.OO.

El jurado formado por los pintores Juan Prado, Gonzalo Torné, Ángel Luis Muñoz, Pablo España y Rosa Rivas seleccionó 31 obras de las 113 presentadas, quedando como finalistas las siguientes obras que serán adquiridas por la organización convocante: M^a Jesús García Fraile, de título "Cielo Musulman II" por un valor de 165.000 pesetas; Guillermo de Juan Gutiérrez, de título "Naves" con un valor de 250.000 pesetas; y Ana Sánchez, sin título y con un valor de 75.000 pesetas.

Inspirado en tus momentos



Massimo Dutti

C/. Infantas, 10 - Tel. 892 22 95 - ARANJUEZ

EL PROYECTO UNIVERSITARIO COMENZARÁ TRAS EL VERANO

Aprobado en pleno la cesión de dos edificios a la Comunidad de Madrid. El Centro Cultural Isabel de Farnesio también será utilizado para cursos universitarios.

J. Antonino Martín.- El proyecto universitario ya ha tomado forma propia y sigue adelante con sus objetivos. El pasado día 30 el Pleno del Ayuntamiento aprobó la cesión de dos edificios a la Comunidad de Madrid para proceder a su rehabilitación y utilizarlos como centros universitarios.

Los dos edificios cedidos son la Casa del Gobernador y el antiguo Cuartel de Pavía, ambos suponen unos 2.000 millones de pesetas de presupuesto.

El proyecto de rehabilitación de la Casa del Gobernador que consta de 3.000 metros cuadrados ya está realizado y las obras comenzarán después del verano, cuenta

con un presupuesto de 625 millones de pesetas y albergará la Escuela de Idiomas.

El antiguo Cuartel de Pavía cuenta con 11.000 metros cuadrados y un presupuesto de unos 1.400 millones de pesetas. Este edificio albergará la futura Escuela de Turismo y el Hotel en prácticas. El comienzo de estas obras está previsto para el año 1.999.

Por otro lado, el pasado lunes día 4 el Consejero de Educación y Cultura, Gustavo Villapalos compareció en la Asamblea a petición del

Grupo Parlamentario de Izquierda Unida en Madrid para informar sobre el proyecto universitario para Aranjuez. Villapalos indicó que el proyecto "acogerá a unos 2.000 alumnos y se inaugurará para el curso 1.999-2.000". Igualmente señaló que "la Casa del Gobernador acogerá la Escuela Universitaria de Traducción e Interpretación, el anti-

guo Cuartel de Pavía acogerá la Escuela de Idiomas y Escuela de Hostelería, y por último añadió que en el Centro Cultural Isabel de Farnesio se impartirán cuatro titulaciones de Informática". Noticia ésta última que ha sorprendido a muchos y sobre la cual apenas existían indicios.

Por ello, el grupo Municipal de Izquierda Unida ha formulado unas preguntas escritas a la Delegada de Universidad en donde se solicita información sobre el grado de ocupación del edificio, actividades culturales o educativas que se verán afectada, ubicaciones alternativas previstas para actividades afectadas y las posibles modificaciones que pueda sufrir el edificio.



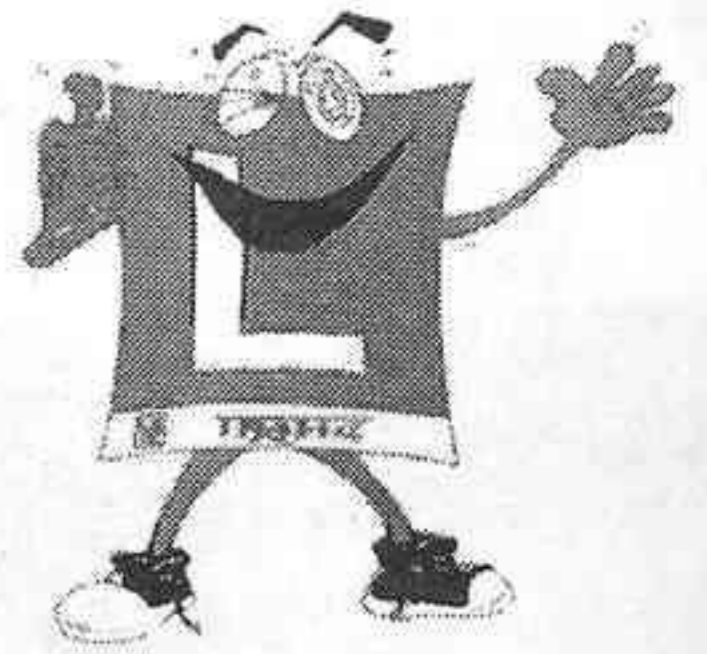
Nº 1 EN CENTROS DE FORMACION VIAL

TRAFIC

TU AUTOESCUELA



S.A.



C/. Concha, 32. Tel. 891 39 38 - C/. Moreras, 35. Tel. 892 11 16 - ARANJUEZ



• AUTOCARES

OPCION DE EXAMEN EN MADRID O TOLEDO



• MINUSVALIDOS



• TRAILER



• CAMIONES



• REMOLQUE



• MOTOCICLETAS

JOSE LUIS SAMPEDRO Y "LA ESCRITURA NECESARIA"

J. Antonino Martín.- En breve el ilustre escritor de Aranjuez, José Luis Sampedro visitará nuestra localidad para recibir ese homenaje como socio honorífico que le brinda el Círculo Literario de Escritores de Aranjuez que al fin realizará su presentación oficial. Un nombramiento que si bien ha sido impulsado por su persona y ese afecto tan especial que muestra en su entorno, existe igualmente ese especial interés que ha marcado su literatura sobre todo en los textos en donde Aranjuez ha sido su marco ideal que le acompaña a cada instante.

Para conocer su vida a través de su obra no hay nadie mejor que Gloria Palacios, su más cercana colaboradora que ha plasmado su gran trabajo en el libro "La escritura necesaria". Una completa obra donde

Sampedro desvela los secretos de su obra y su vida. En él podemos realizar un viaje por los momentos más destacados de su literatura, de su pensamiento y de su vida..

EL RIO QUE NOS LLEVA. Es la historia de los gancheros, los hombres que llevaban río abajo miles de pinos, desde las aguas altas del Tajo hasta Aranjuez. En esta ocasión se incorporan a la gancherada dos personajes ajenos a ella: Paula, una misteriosa mujer que desata las pasiones de los rudos hombres que dirigen los troncos, y Shannon, el irlandés recién salido de la guerra europea, que descubre la dignidad vital de estos esforzados héroes desconocidos.

REAL SITIO. En el Aranjuez de Carlos IV y en el de 1.930 anterior a la Segunda República transcurren dos his-

torias paralelas, dos momentos de crisis social, personificadas en don Alonso, el Aposentador de la corte dieciochesca que descubre el amor en la vejez, y en Marta, la bibliotecaria del Palacio, que en los convulsos momentos anteriores a la proclamación de la Segunda República descubrirá el mundo obrero y el compromiso político.

LA ESTATUA DE ADOLFO ESPEJO. Un muchacho viaja desde el internado religioso cordobés, donde acaba de concluir el bachillerato, hasta Melilla, su residencia familiar. En ese corto trayecto se enfrenta con el mundo real y el descubrimiento de la mujer. Adolfo espejo se debate entre la integración en el mundo, con sus tentaciones, y la apacible soledad de la renuncia a los placeres sensuales.

EL HALCON

Papelería y Librería
PRENSA EN GENERAL

Avda. Loyola, 19
ARANJUEZ

Graba tus CDs en ESIMUSIC
Desde **795** CD incluido

PRODUCIMOS CUALQUIER TIPO DE CD TAMBIÉN PÁGINAS WEB PARA INTERNET

Capitán, 117
ARANJUEZ

Nuevos ordenadores MoneySaver

EL PRIMER FABRICANTE DE ORDENADORES DE ARANJUEZ

ESIMUSIC

Capitán, 117 y 119
28300 Aranjuez

Tel. 91 8913095
Fax 91 8912648

TENEMOS LO ÚLTIMO EN TECNOLOGÍA

Pentium MMX 200	95.900 pta
Pentium MMX 233	109.900 pta
Pentium II 233	119.900 pta
Pentium II 266	129.900 pta
Pentium II 300	159.900 pta
Pentium II 333	179.900 pta
Pentium II 350	209.900 pta
Pentium II 400	249.900 pta
Multimedia	15.000 pta
(CD-ROM 24X, Sonido 16 bits, Alt. 60W)	

Configuración Pentium:
16 MB EDO RAM. Placa base TX Ultra-DMA. Caja minitorre

Configuración Pentium II:
16 MB SDRAM. Placa base LX AGP Ultra-DMA. Caja ATX

En todos los modelos:
Procesador Intel. Disco duro 2,5 SuperVGA PCI 64 bits MPEG Monitor 14" Digital 0.28 MPRII Disq. 3,5. USB. Teclado Win95 Ratón 3 botones y alfombrilla

IVA no incluido



Los precios son orientativos y pueden variar. Presupuestos personalizados en el acto en nuestro centro de atención al cliente

TVE-1

SABADO 9 DE MAYO

- 10.15h. Club Disney
 - 12.15h. Música Sí (Monica Naranjo, Michael Bolton, Café Quijano, Boy George, Solit Harmony, Agustín Pantoja y Smash Mouth)
 - 13.50h. Cartelera
 - 14.30h. Corazón, Corazón.
 - 15.35h. Sesión de Tarde.
 - 18.00h. Cine de Barrio.
 - 21.00h. Festival de Eurovisión.
- ### DOMINGO 10 DE MAYO
- 14.00h. Cartelera TVE.
 - 15.35h. Sesión de Tarde.
 - 18.00h. Cine de Oro.
 - 21.30h. Sólo Goles.
 - 22.00h. La película de la Semana.
 - 24.00h. Especial Cine.

LA 2

SABADO 9 DE MAYO

- 10.30h. Documental.
- 13.00h. Deportes.(waterpolo)
- 20.00h. Grada Cero.
- 22.20h. Cine "La virtud del asesino"
- 23.20h. Alucine "La novia del diablo"
- 01.10h. Días de Cine.

DOMINGO 10 DE MAYO

- 06.45h. That's English.
- 07.30h. U.N.E.D. Divulgativo
- 11.30h. Estadio-2. (motociclismo)
- 20.30h. Linea-900. (Maldita riada)
- 21.00h. Documental.
- 22.30h. Estudio Estadio
- 24.00h. Negro sobre blanco
- 01.00h. Cine Club (La blanca paloma)

ANTENA 3

SABADO 9 DE MAYO

- 14.00h. La Cara divertida.
- 15.00h. Noticias
- 15.30h. Cine.
- 17.30h. Cine
- 19.30h. La Parodia Nacional
- 21.30h. Cine.

DOMINGO 10 DE MAYO

- 11.00h. Sorpresa, Sorpresa (R)
- 15.00h. Noticias
- 15.30 h. Cine
- 17.30h. Rex, un policía diferente
- 20.30h. Espejo Público.
- 21.30h. La Casa de los Líos (Duelo de Titanes)
- 22.30h. Lo que necesitas es amor.
- 01.45h. Cine (la novia salvaje)

TELE 5

SABADO 9 DE MAYO

- 09.30h. Matinal de cine.
- 11.30h. Más que coches.
- 12.00h. Sensación de Vivir.
- 14.00h. Bricomanía.
- 15.15h. ¡Qué me Dices!
- 15.50 y 18.00h. Cine.
- 20.30h. Cine.
- 22.15h. Inocente, Inocente

DOMINGO 10 DE MAYO

- 10.00h. Liga del Dragón (Dib.)
- 10.40h. Conan (Dib.)
- 12.00h. Como se hizo...
- 15.15h. Caiga Quien Caiga.
- 16.25h. Cine Fin de Semana.
- 18.30h. De Domingo a Domingo.
- 21.30h. Cine.
- 23.30h. Series de Oro

TELEMADRID

SABADO 9 DE MAYO

- 10.00h. Cyberclub.
- 11.30h. En Acción.
- 12.30h. En Pleno Madrid.
- 13.20h. Documental.
- 14.00h. Telenoticias.
- 15.30h. Cine.
- 17.30h. Tarde de Fútbol
- 20.30h. Noche de Fútbol (encuentro Español - Real Madrid)
- 20.00h. Cine.
- 00.30h. Cine de suspense.

DOMINGO 10 DE ABRIL

- 08.00h. TELE-EMPLEO.
- 08.30h. Superagente 86
- 13.00h. Documental.
- 14.00h. Telenoticias.
- 15.30h. Cine.
- 17.30h. Panorama de Actualidad.
- 19.00h. Feria de San Isidro (Luis Francisco Esplá, David Luguillano y Pedrito de Portugal)
- 21.00h. Fútbol es Fútbol.
- 22.00h. El Megahit
- 00.30h. Medias de Seda.
- 01.15h. La Prórroga de Fútbol es Fútbol.

RESUMEN DE LA PROGRAMACION MAS INTERESANTE.

HERALDO DE ARANJUEZ, NO SE RESPONSABILIZA DE LOS CAMBIOS O RETRASOS QUE PUEDAN SUFRIR LAS PROGRAMACIONES.

HERALDO DE ARANJUEZ

PUBLICIDAD

Tel. 892 39 22

ANUNCIOS POR PALABRAS

Tel. 892 51 26

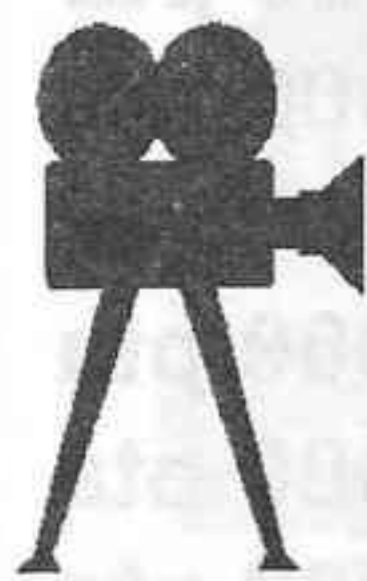
Imprenta MARTIN Imprenta

Toda clase de Impresos, carteles, sellos, etc

Ctra. Andalucía, 12

Tel. 892 51 26

ARANJUEZ



VIDEO CLUB

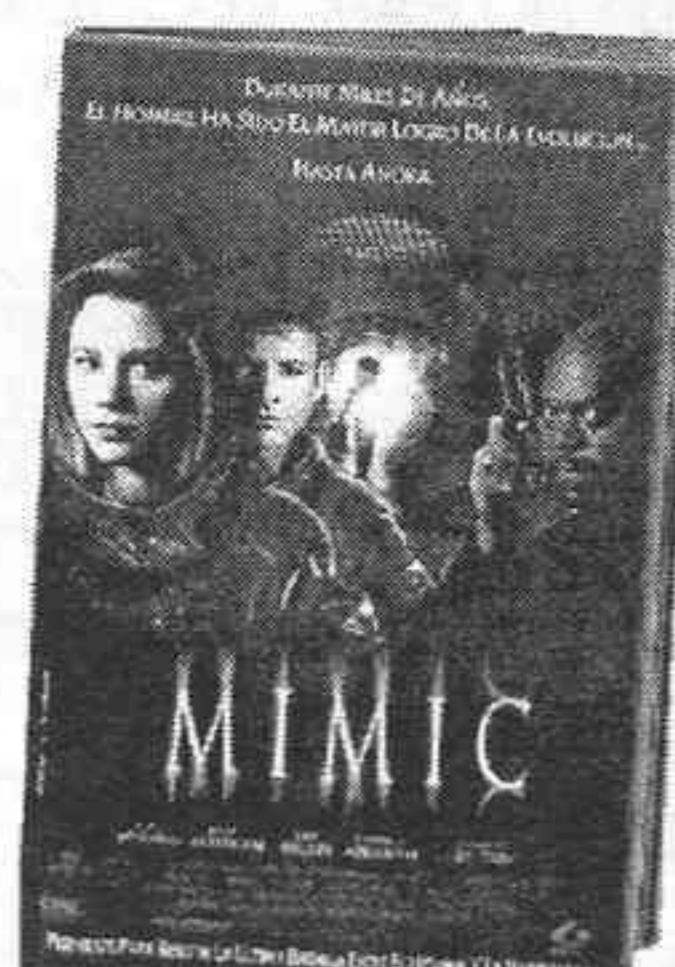
INASA II

RIVERVIDEO



Calle Abastos, 8

ARANJUEZ



PARTICULARES

Vendo chalet de lujo a estreno en Ciempozuelos, 3 plantas, 3 baños, 3 dorm., garaje, trastero, campo de tenis. 21.000.000 pts. Tels. 478 84 46 - 477 00 97

Tarot y numerología, me puedes consultar tu futuro por teléfono (no es una grabación). Tel. 91 895 77 81

CIEMPOZUELOS- se vende piso 3º con parquet, precio a convenir. Tel 891 75 33.

Compro teléfono empresa Airtel. Tel. 892 51 26 Dejar mensaje.

Se vende plaza de garaje y trastero. C/. Mirasierra. Tel. 892 30 76

Vendo curso de tributaciones, asesoría fiscal completo (nuevo). Preguntar por Maribel, tel. 891 07 97.

Vendo aparador con piedra de mármol, mesa de salón y 6 sillas, lámpara de techo. Todo en buen uso, precio a convenir. Tel. 871 30 60

Se alquila piso en C/. San Juan, 4 piso 4º. Interesados tel. 89150 69 o pasar por C/. San Fernando, 21.

TRABAJO

Si quieres trabajar en venta directa llámanos, tenemos las mejores condiciones económicas sin hacer ninguna inversión. Tel. 891 26 21.

COCINERO CON EXPERIENCIA AYUDANTE DE COCINA

(Adelantado)

se precisan para Restaurante en Aranjuez

Interesados llamar a los Tel. 91 801 13 36 - 929 11 28 58

a partir de las 11 horas.

e.desing 97

construcciones y contratas.

eurodesing'97, s.l. - Tel./Fax/modem 892 34 41 - c/ naranja, 11 2º a

BOCADILLERIA

La Salsería



Platos Combinados y Menús
Bocadillos y Raciones

**ESPECIALIDAD EN:
TACOS MEJICANOS - BURRITOS
COSTILLAS A LA BARBACOA**

C/. Rosa esquina a C/. Postas - ARANJUEZ

winterthur

GESTORIA- ASESORIA - MENA-GARRIDO
AGENCIA DE SEGUROS
FONDO DE INVERSIÓN GARANTIZADO



Invierta en Europa
por todo lo alto y
con absoluta seguridad.

C/. de la Concha, 14 Bajo - 28300 ARANJUEZ

Tel. 891 08 85 - 891 18 41 - Fax: 892 52 23

Información... **919 58 62 73**

DINERO

¿Tienes problemas con tu financiación?

- * No te financian.
- * Necesitas Dinero para cualquier gestión.
- * Sea por lo que sea, no ves salida a tu necesidad o bache económico.

... Llámanos sin ningún compromiso

Información... **919 58 62 73**

... somos expertos en:

Subastas e Inversiones, y

SOLO OFRECEMOS...

...SOLUCIONES!!!

Diplomada en Magisterio, imparte clases particulares de educación primaria, E.S.O., latín y ortografía. Preguntar por Emilia Tel. 891 35 72

Peluquera, busca trabajo, tengo experiencia. Tel. 891 33 89

Licenciada en Publicidad y Relaciones Públicas, busca trabajo. Tel. 892 51 26 y 907 15 72 72 Dejar mensaje para Juani.

Necesitamos estetician encargada de cabina. Próxima apertura, Grupo Zen Peluqueros. C/. Almíbar, 20 - Tel. 892 05 60

Payasos se ofrecen para fiestas infantiles o cumpleaños, Golbos, juegos, etc. Tel. 891 75 33

Se imparten clases de E.G.B, Inglés por estudiante de magisterio. Tel. 891 52 38

PISOS-CHALETS

Vendo parcela en Residencial Ontigola 349 m2. Tel. 891 19 02 (llamar noches).

Vendo o alquilo piso, zona Nuevo Aranjuez, 3 dorm. calefacción individual de propano y cocina amueblada. Tel. 891 49 89 - 970 63 91 77

Se vende finca en Chinchón de 7.500 m2. junto al río. Parcela Vallada, Precio 1.500.000 Pts. Tel. 892 14 13

Se vende local comercial, 45 m2. 2 salidas a la calle. C/. Concha esq. C/ Naranja Tel. 448 80 34 y 504 11 37. Precio 4.800.000 negociables.

Se vende casa nueva de lujo 480 m2. 2 plantas, con sotano, patio y local comercial. Tel 892 00 20.

TALLERES 
LUIS MORENO, S.L.
 Mecánica del automóvil
 Mantenimiento y reparación
 Cno. del Mar Chico, 19
 Tel. 891 07 66

Aire Acondicionado

Nº 1 en el mundo

Juan I. Matamoros
Asesor de Empresas
SOCIEDADES AUTONOMOS COM. BIENES
Laboral, Fiscal, Contable, Jurídica.
C/. Calandria, 20
Tel. 892 42 25
908 52 45 41
ARANJUEZ

PSICOTERAPIA
Electromedicina - Neurotecnología
Aplicado a múltiples problemas Psíquico-emocionales, producidos por causas naturales
 - Jaquecas. - Stress. - Memoria. - Malos hábitos. - Dejar de beber. - Depresiones. - Anorexia. - Miedos. - Impotencia. - Angustias. - Insomnio. - Sexualidad. - Dejar de fumar. - Obesidad. - Ansiedad. - Eneuresis. - Angustias. - Preocupaciones - Transtornos del habla - Mejorar la capacidad mental - Problemas de Juventud
 Consulta: Tarde, de 4 a 8 (Martes a Viernes)
 Tel. (925) 120 163 - C/. Mariana Pineda, 6 - 3º
 OCAÑA (Toledo)

ARREGLOS NUPCIALES desde 20.000 pts.
 DECORACION DE IGLESIAS
 DECORACION DE COCHES
 CENTROS
 RAMOS
 CORONAS
 AMENIZAMOS BODAS CON ORGANO, TRIO Y TENOR

Diseño en ramos de novia



FLORISTERIA PABLO
 Tel. 891 07 79 - Mercado. Abastos, Puesto 76
 Tel. 891 08 55 - C/. Foso, 55 - ARANJUEZ

PUBLICIDAD EN HERALDO DE ARANJUEZ
Tel. 892 39 22

FABRICACION EN SERIE DE PIEZAS MECANICA DE PRECISION
Talleres Mecánicos FASPI, S.L.
 Polígono Pirelli
 C/. Joaquín Rodrigo, 30
 Tel. 891 11 31 - Aranjuez

HERALDO DE ARANJUEZ
 Depósito Legal: M-30156-96
 Apdo. de Correos, 251. 28300 ARANJUEZ
 Tel. 907 15 72 72 - Fax: 892 51 26

Edita: EDISAN, S.L.
 Dirección: Manuel Jesús Martín.
 Información: Carlos González López, Ricardo López, J. Antonino Martín.
 Colabora: Juana Ruiz Ortuño.

Cronista: Juan Luis González.
 Fotografía: Manuel Jesús Martín, J. Antonino Martín.
 Publicidad: M3F, S.L. Exclusivas de Publicidad. Tel. 892 39 22
 Imprime: Imprenta Martín. Ctra. Andalucía, 12. Tel. 892 51 26
 Heraldo de Aranjuez no se responsabiliza de las opiniones de sus colaboradores ni de los artículos de opinión.

8006

PORT AVENTURA

Prepárate a disfrutar. Con toda la familia. Ahora tienes el nuevo Peugeot 806 Port Aventura. Con todo lo que quieres.

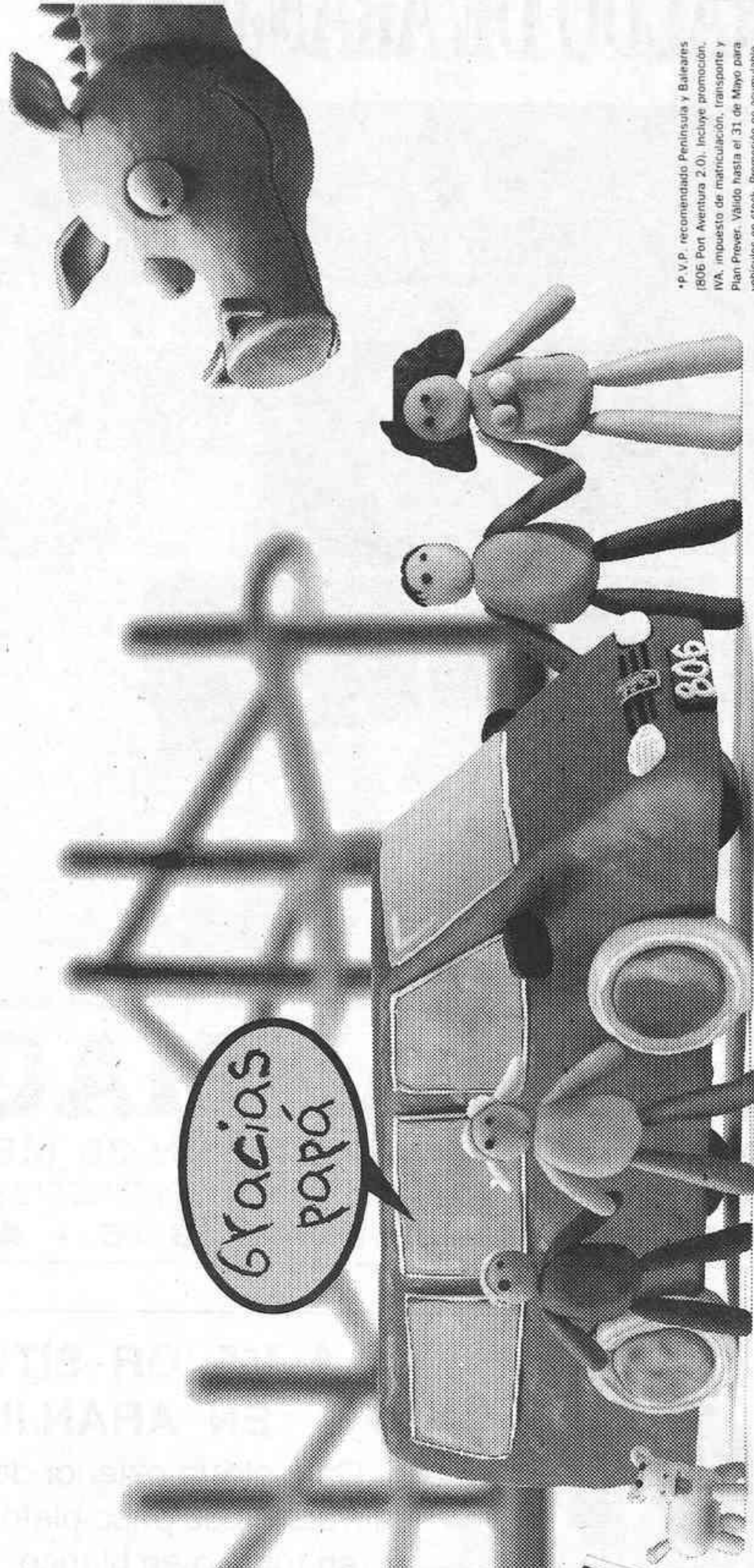
Doble techo acristalado. Equipo de audio con teléfono GSM incorporado. Aire acondicionado. Airbag conductor. Cierre centralizado con mando a distancia. Motor gasolina 2.0 (123 CV) y motores Turbodiesel 1.9 TD (90 CV) y 2.1 TD (110 CV).



Ahora, con tu Peugeot 806 Port Aventura tienes un gran regalo:*

- Un fin de semana para toda la familia en Port Aventura con:
 - 2 noches para 5 personas en el Parador de Tarragona.
 - 5 entradas VIPs al Parque.
- Tarjeta H24 con 15.000 Ptas. en combustible gratis.

Desde 3.399.000 ptas.*



*P.V.P. recomendado Península y Baleares (806 Port Aventura 2.0). Incluye promoción, IVA, impuesto de matriculación, transporte y Plan Prever. Válido hasta el 31 de Mayo para vehículos en stock. Promoción no acumulable.



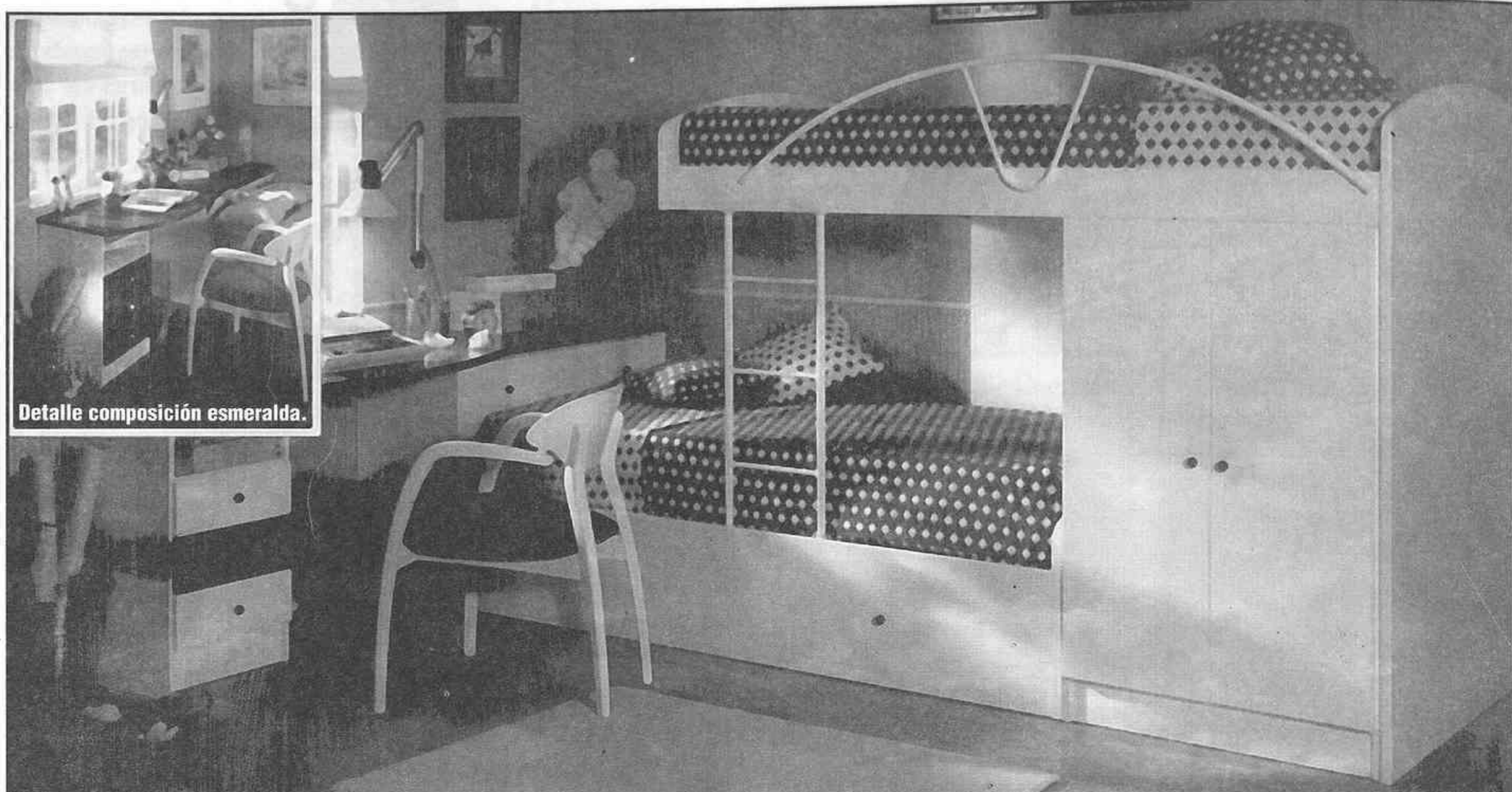
PEUGEOT

Concesionario Oficial PEUGEOT para
Aranjuez y Comarca.

ATRANSA, S.L.

ABRIMOS SABADOS TARDE Ctra. Andalucía Km. 44 - Tel. 891 86 40 - ARANJUEZ

SU CONCESIONARIO PEUGEOT



Detalle composición esmeralda.

MUEBLES SANTIAGO

FINANCIAMOS SU COMPRA HASTA EN 36 MESES

50 AÑOS DE EXPERIENCIA NOS AVALAN. DISEÑAMOS TUS MUEBLES A TU GUSTO. MEDIDA Y PRESUPUESTO EN 1.000 M2 DE EXPOSICIÓN.

C/. VIRGEN DE LAS NIEVES, 10 - Tel. 891 13 16 - ARANJUEZ

Edificio REY

LA MEJOR SITUACION EN ARANJUEZ

- Carpintería exterior de aluminio lacado.
- Puertas de paso plafonadas terminadas en roble o en blanco.
- Grifería monomando.
- Parquet de roble 25x5x1.
- Pintura Gotelé o preparado para liso.
- Calefacción individual a gas natural.
- Apartamentos y oficinas con bomba de calor.
- Ascensores.

VIVIENDAS DE 1 DORMITORIO

APARTAMENTOS DESDE

LOCALES COMERCIALES Y GARAJES **6.500.000 Pts.**

OFICINA DE VENTAS:
C/. Postas, 51
ARANJUEZ

Lunes a Viernes

HORARIO COMERCIAL:
de 10 a 13 horas
de 17,30 a 20,00 horas

Teléfono: 891 11 87

MMETROGES, S.A.

C/. O'Donnell, 32 1º
28009 MADRID